





# 鄧小平向外交界 大體要道

## 重申對香港問題承諾不會變

【本報北京三日電】鄧小平主席今天在香港問題上重申了中國政府對香港問題的承諾，並表示，中國政府對香港問題的承諾是堅定不移的，不會改變。

鄧小平說，「我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度。」

鄧小平說，「我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度。」

# 鄧小平作樂觀預言 說物價改革有有信心

## 現在物價比六十年代要豐富得多 盼外商放膽來華投資不致有風險

【本報北京三日電】鄧小平主席今天在香港問題上重申了中國政府對香港問題的承諾，並表示，中國政府對香港問題的承諾是堅定不移的，不會改變。

鄧小平說，「我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度。」

鄧小平說，「我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度，我們對香港問題，是採取一種負責任的態度。」

# 蘇第一副總理抵京 田紀雲設宴歡迎

## 稱將在新領域以新方式展開經貿合作

【本報北京三日電】蘇聯第一副總理馬斯洛夫今天抵達北京，田紀雲委員長設宴歡迎。馬斯洛夫在宴會上表示，蘇聯對發展與中國在經貿、科技、文化等領域的合作充滿信心，並希望雙方能進一步擴大合作範圍。

田紀雲在致辭中說，中國政府對蘇聯的訪問表示熱烈歡迎，並表示，中國政府將進一步擴大與蘇聯在經貿、科技、文化等領域的合作，為兩國人民創造更多的利益。

# 指給東西方關係帶來新希望

【本報北京三日電】馬斯洛夫在宴會上表示，蘇聯對發展與中國在經貿、科技、文化等領域的合作充滿信心，並希望雙方能進一步擴大合作範圍。



蘇聯第一副總理馬斯洛夫（右）與中國副總理田紀雲（左）在宴會上交談。

# 北大研究生被殺案 六名兇犯全部落網

## 到校外買酒與人口角遭打傷致死

【本報北京三日電】北京大學研究生被殺案，六名兇犯全部落網。據悉，這起案件發生在北大校園內，一名研究生在校外買酒時與人口角，遭到對方打傷，最終不治身亡。



北京大學研究生被殺案現場，六名兇犯已被捕獲。



北京大學研究生被殺案現場，六名兇犯已被捕獲。

# 海軍加強國土教育 重申保衛南沙領土

## 搜集材料製片集展示海疆不容侵犯

【本報北京三日電】海軍部最近加強了國土教育，並重申了保衛南沙領土的重要性。海軍部表示，將通過搜集材料、製片集等方式，向公眾展示海疆不容侵犯的現實。

# 陝西研製軍用車 明年國慶閱兵露頭

## 連戰昨主持會議檢討探親政策

【本報北京三日電】陝西省政府最近研製了一種軍用車，預計將於明年國慶閱兵時亮相。連戰昨日主持了有關探親政策的會議，並對相關問題進行了檢討。

# 文體交流推後再議 堅持「三不政策」又說中共造成「交流假象」

## 堅持「三不政策」又說中共造成「交流假象」

【本報北京三日電】有關文體交流推後再議的傳聞，官方表示將堅持「三不政策」。同時，也有聲音指出，中共在處理國際關係時，有時會造成一種「交流假象」。

# 不改變香港 並且多建幾個

## 不改變香港 並且多建幾個

【本報北京三日電】有關香港問題的討論，官方表示將堅持「一國兩制」方針，並表示將多建幾個類似香港的自由港。

# 京報透露軍方態度 適當時候驅逐越軍

## 適當時候驅逐越軍

【本報北京三日電】京報透露了軍方對越南邊境局勢的態度，表示將在適當時候驅逐越軍。

# 台灣修訂大學法 限制軍訓室工作

## 限制軍訓室工作

【本報台北三日電】台灣政府最近修訂了大學法，並對軍訓室的工作進行了限制。

# 李登輝表示 不恢復戒嚴

## 不恢復戒嚴

【本報台北三日電】李登輝表示，台灣目前不需要恢復戒嚴。

# 北京專家提出建議 提高利率保護幣值

## 提高利率保護幣值

【本報北京三日電】北京專家提出建議，應提高利率以保護人民幣的幣值。

# 陸豐發生聚眾鬧事 衝派出所打傷警察

## 衝派出所打傷警察

【本報廣州三日電】陸豐縣最近發生了一起重大的聚眾鬧事事件，數百名群眾衝入派出所，並打傷了多名警察。

# 六名軍事記者被拘 在港採訪時被拘

## 在港採訪時被拘

【本報香港三日電】六名軍事記者在港採訪時被香港警方拘捕。

# 雙峰山登山家 昨在港會見

## 昨在港會見

【本報香港三日電】著名登山家雙峰山昨日在香港會見了媒體。

# 金市行情 1988年6月3日

項目	收盤	上日收市
香港	4314	4236
倫敦	464.85	453.75
蘇黎世	464.05	454.65
紐約	466.00	466.50

# 加東院通過法案 紀念中國革命

## 紀念中國革命

【本報多倫多三日電】加東院最近通過了一項法案，以紀念中國革命。

# 北京專家提出建議 提高利率保護幣值

## 提高利率保護幣值

【本報北京三日電】北京專家提出建議，應提高利率以保護人民幣的幣值。

# 不改變香港 並且多建幾個

## 不改變香港 並且多建幾個

【本報北京三日電】有關香港問題的討論，官方表示將堅持「一國兩制」方針，並表示將多建幾個類似香港的自由港。

# 不改變香港 並且多建幾個

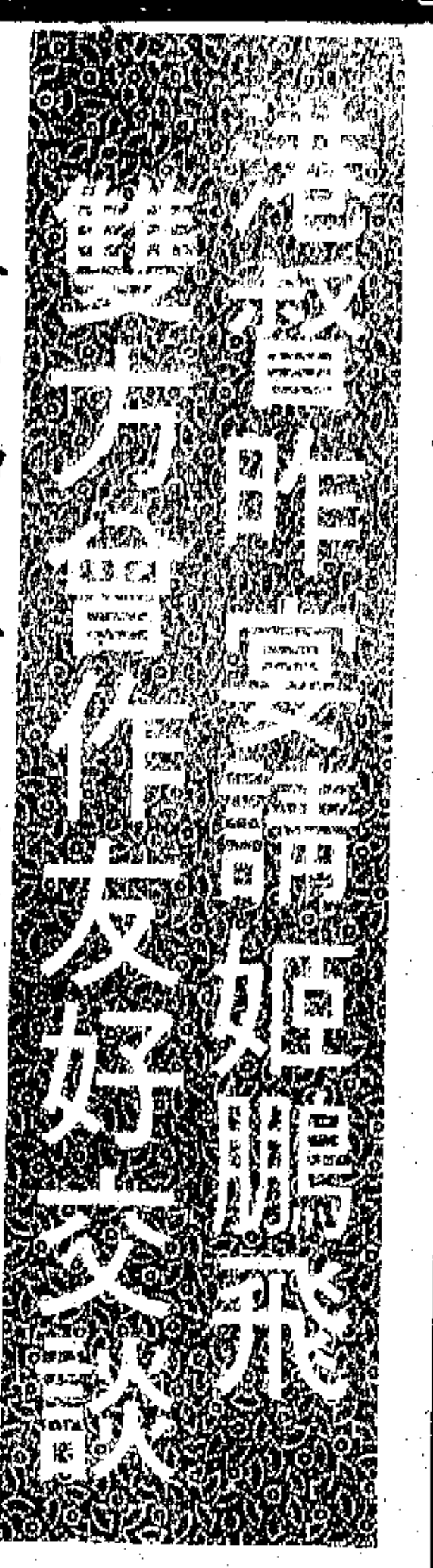
## 不改變香港 並且多建幾個

【本報北京三日電】有關香港問題的討論，官方表示將堅持「一國兩制」方針，並表示將多建幾個類似香港的自由港。









重中加強合作促進港繼續穩定繁榮

### 重中加強合作促進港繼續穩定繁榮

#### 姬鵬飛今起應安子介邀請續在港訪問

【本報訊】姬鵬飛副總理夫人及夫人今晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。姬夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。姬夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。

### 內地七草委應邀抵港

#### 今日起與姬鵬飛等廣泛聽取各界意見

【本報訊】香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表今晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。姬夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。姬夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。

### 英駐港內政大使 月中來港訪問

#### 月中來港訪問 月中來港訪問

【本報訊】英國駐港內政大使將於本月中旬來港訪問。據悉，該大使此次來港是應香港特別行政區籌備委員會之邀請，就加強中港在內政方面的合作與交流。該大使在港期間，將與香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表舉行會談，並參觀香港的各項建設。



姬鵬飛今起應安子介邀請續在港訪問

【本報訊】姬鵬飛副總理夫人及夫人今晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。姬夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。姬夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。



姬鵬飛昨參觀機場

【本報訊】姬鵬飛副總理夫人及夫人昨晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。姬夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。姬夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。



黃保欣今會勇龍桂

【本報訊】黃保欣副總理夫人及夫人昨晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。黃夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。黃夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。



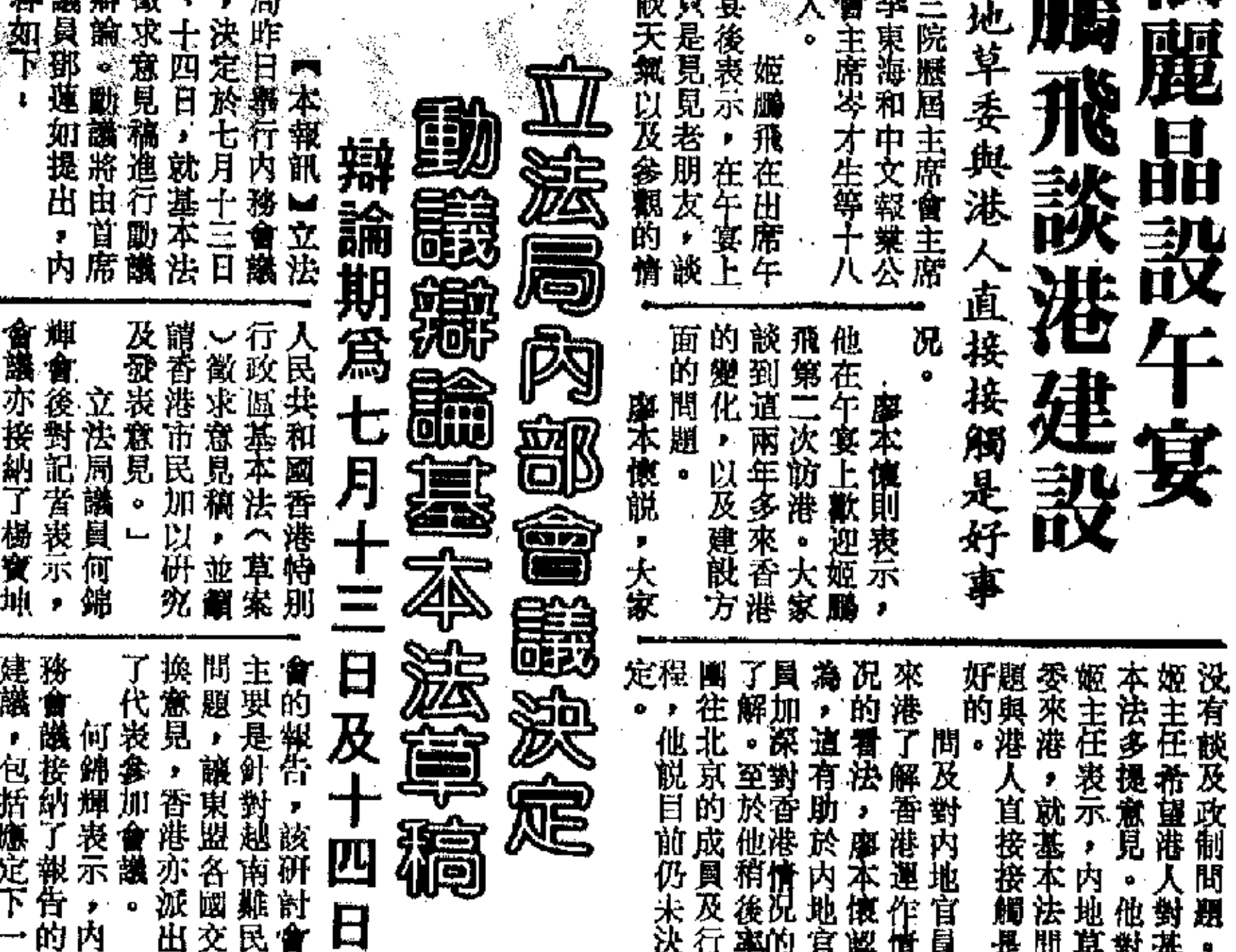
廖本懷麗品設午宴

【本報訊】廖本懷副總理夫人及夫人昨晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。廖夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。廖夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。



黃球捐港幣二萬元

【本報訊】黃球副總理夫人及夫人昨晚在港舉行宴會，招待國務院港澳辦公室副主任、香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表。黃夫人表示，她此次來港是應安子介副主任之邀請，繼續在港訪問。她對香港在過去兩年來的發展表示讚賞，並希望香港在未來的發展中能繼續保持穩定與繁榮。黃夫人還表示，她將與安子介副主任在港期間，就加強中港合作、促進香港經濟發展等問題交換意見。



立法局內部會議決定

【本報訊】立法局內部會議決定，將於本月中旬來港訪問。據悉，該會議是應香港特別行政區籌備委員會之邀請，就加強中港在立法方面的合作與交流。該會議在港期間，將與香港特別行政區籌備委員會副主任、香港各界人士及傳媒代表舉行會談，並參觀香港的各項建設。



基本法應寫明支持工業

【本報訊】基本法應寫明支持工業，以促進香港經濟發展。據悉，香港特別行政區籌備委員會已就此問題進行廣泛諮詢，並收集到各界人士的多項建議。籌委會表示，將在基本法的起草過程中，充分考慮各界人士的要求，確保基本法能為香港的長期繁榮穩定提供堅強的法律保障。

**LEADING INTERNATIONAL TRADING CO.**  
SEEKING  
CHINA TRADER / CARGO SUPERVISOR  
SOFT COMMODITIES

Should appeal to an enterprising young China Trader with min. 3-5 years China Trade experience who wants to build up a sound career.

Main responsibilities:  
To assist the Co. in sourcing soft commodities and supervise cargo loading in China. Frequent and extensive trips to China are necessary.

Fluency in English and Mandarin absolutely essential. Salary commensurate with age and experience.

Please send full resume together with a recent photo, salary expected and contact telephone number to  
IA KUNG PAO BOX 1080

**月曆**  
最新 89年  
膠片月曆·粉紙月曆  
座柏月曆·拾整月曆  
案頭日曆·日記簿

美嘉月曆公司  
地址：香港中環皇后大道中  
電話：2511111

**本報七五二一三〇三**  
熱線電話談基本法

【本報訊】本報特設熱線電話，為讀者提供有關基本法的諮詢服務。熱線電話號碼為七五二一三〇三，歡迎各界人士撥打。本報將安排專業人士為讀者解答有關基本法的各種問題，包括基本法的起草過程、基本法的內容等。

**內地運港鐵路貨運**  
年增長率八至十三

紅磡灣新貨運站啟用足可應付  
麥振芳稱今次訪粵雙方均獲益

**內地運港鐵路貨運**  
年增長率八至十三

紅磡灣新貨運站啟用足可應付  
麥振芳稱今次訪粵雙方均獲益

**澳門客輪直航高雄**  
僅需港幣一元

【本報訊】澳門客輪直航高雄，僅需港幣一元。據悉，這項服務是由澳門客輪公司與高雄客輪公司合作推出的，旨在促進澳門與高雄之間的交通與旅遊。客輪公司表示，這項服務將為旅客提供便捷、舒適的出行選擇，並有助於推動澳門與高雄的經濟發展。











# 當局加強管制桌球室 除真正會所均須領牌

## 相信可絕私以會所名義開業 有關草案在報中公布月交局審議

【本報訊】當局為加強對桌球室之管制，並防止私設賭場，特擬定「桌球室管理條例」草案，現正由社會局審議中。該草案規定，凡在公眾場所經營桌球室者，必須向社會局申請領牌，並遵守相關之管理規定。草案中列明，桌球室之經營者應確保場所之整潔與安全，並禁止在該場所內進行任何非法活動，如賭博等。此外，草案亦對桌球室之營業時間及收費標準作出了具體規定。當局表示，此項草案之實施，將有助於規範桌球室之經營，並保障公眾之利益。

# 數十宗夜間劫案疑匪 昨晨在葵涌廠廈被捕

## 為數匪人任職跟車 均住石梨

【本報訊】警方昨日在葵涌一間廠廈內，逮捕了數十名涉嫌夜間劫案的匪徒。據悉，這些匪徒均為本地人，且多為青少年。警方在行動中，搜獲了部分贓物及作案工具。目前，警方正對此案進行進一步調查，並對涉案人員進行審訊。警方表示，此次行動是打擊夜間劫案系列行動的一部分，旨在維護社區之安全與穩定。

# 最後犯人 錯在那裏？

## 佳寧案 仍然像個謎

【本報訊】關於佳寧案之調查，目前仍處於僵局狀態。警方表示，雖然已掌握了一些線索，但仍有許多疑點尚未得到解釋。調查人員正在對相關證人進行進一步詢問，並對現場證據進行深入分析。警方呼籲公眾提供更多信息，以協助警方早日破案。佳寧案之調查進展，將密切關注公眾之關注。



肥猴的苦惱

# 肥猴的苦惱

【本報訊】一名被暹羅人稱為「肥猴」的男子，因涉及一宗案件而陷入苦惱。據悉，該男子目前正被警方調查，並面臨一定的法律壓力。他本人表示，對該案感到困惑，並希望能夠早日解決此事。警方表示，將繼續調查此案，並確保公正處理。

# 虔誠教徒墮樓喪生 未留遺書原因待查

【本報訊】一名虔誠的教徒昨日在街頭墮樓身亡。據悉，該教徒生前信仰極為虔誠，且平時表現良好。其家屬表示，對其突然去世感到非常悲痛，並希望警方能夠查明原因。警方目前正在調查此事，並對現場進行了初步勘查。目前，尚未有關於其墮樓原因的明確消息。

# 男子酒樓如廁遇賊 被掠十萬元置業款項並遭毆傷

【本報訊】一名男子昨日在一家酒樓內如廁時，遭遇一名歹徒搶劫。歹徒在該男子如廁期間，闖入廁所將其攔截，並搶走了其身上攜帶的十萬元置業款項。此外，歹徒還對該男子進行了毆打，導致其受傷。目前，警方已接獲報案，並正在全力追緝歹徒。警方呼籲公眾提供線索，以協助警方早日破案。

# 柴灣社工被禁錮案 失案案昨改口認罪

【本報訊】一名涉及柴灣社工被禁錮案的男子，昨日在法庭上改口認罪。據悉，該男子在案發後一直否認其涉案，但經過法庭的審理，其態度發生了轉變。法官在審理過程中，對該男子的供詞進行了詳細的質詢，並最終認定其有罪。目前，該男子正等待進一步的法律處理。

# 港府三部門聯合行動 捕七十名涉嫌偷渡客

【本報訊】香港政府昨日發動了一項聯合行動，旨在打擊偷渡客。行動由海關、入境處及警方共同參與，在多個口岸及地區進行了嚴密搜查。結果，共捕獲了七十名涉嫌偷渡的旅客。目前，這些旅客正被扣留調查，並面臨相關的法律指控。政府表示，將繼續加強對偷渡活動的打擊力度。

# 涉嫌受賄及包庇罪犯 深淵一公安警察被捕

【本報訊】一名涉嫌受賄及包庇罪犯的公安警察，昨日被警方逮捕。據悉，該警察在執法過程中，多次收受賄賂，並利用職權為犯罪分子提供便利。警方在接到線報後，迅速展開調查，並最終將該警察抓獲。目前，該警察正被控以多項罪名，並等待進一步的法律處理。

# 化變氧含水海測預腦電 功成獲究研大港處農漁

【本報訊】香港農漁處昨日宣佈，一項關於海水含氧量變化的研究已取得成功。該研究由農漁處與相關科研机构合作完成，旨在探討海水含氧量變化對海洋生態的影響。研究結果顯示，海水含氧量的變化與多種因素有關，包括氣候變化及人類活動等。農漁處表示，將根據研究結果，加強對海洋環境的保護與管理。

# 中國銀行大廈地盤昨有意外 燒焊學徒墮樓不治

【本報訊】昨日在中國銀行大廈地盤發生一起意外，一名燒焊學徒墮樓身亡。據悉，該學徒在進行燒焊作業時，因操作不當導致意外發生。事故發生後，現場立即展開了搶救，但該學徒最終因傷勢過重不治身亡。目前，警方正在調查事故原因，並對相關人員進行處理。

# 畢架山花園居民 昨前往兩局請願

【本報訊】畢架山花園的居民昨日前往有關部門請願，反映其居住環境存在問題。居民表示，該花園的設施老化，且存在安全隱患，嚴重影響了居民的生活質量。他們要求有關部門儘快採取措施進行維修與改善。有關部門表示，將認真對待居民的訴求，並儘快安排人員進行現場勘查。

# 澳門工人死 門窗工死

【本報訊】一名澳門工人昨日在進行門窗裝修時不幸身亡。據悉，該工人在操作過程中，因安全措施不到位，導致意外發生。事故發生後，現場立即展開了搶救，但該工人最終因傷勢過重不治身亡。目前，警方正在調查事故原因，並對相關人員進行處理。

# 廣州大學與香港美容學會聯合主辦 職業美容師文憑班

【本報訊】廣州大學與香港美容學會聯合主辦的職業美容師文憑班，現正招收學員。該班旨在培養專業的美容師人才，課程內容涵蓋了美容理論、技術及實踐等多個方面。報名簡章如下：  
一、名額：二十名。  
二、資格：高中畢業或具有同等學力者。  
三、報名日期：即日起至四月三十日止。  
四、報名地點：廣州大學教務處。  
五、學費：每學分一百元。  
六、考試日期：五月十日至十二日。  
七、錄取：擇優錄取。  
八、開課日期：五月十五日起。  
九、授課地點：廣州大學。  
十、其他：詳情請洽報名處。

# 警方破獲非法賭檔 拘捕廿一名男女 檢廿萬賭款

【本報訊】警方昨日破獲了一個非法賭檔，並拘捕了二十一名涉案人員。據悉，該賭檔位於市中心的一處民宅內，規模不小。警方在行動中，搜獲了大量的賭具及現金。目前，涉案人員正被扣留調查，並面臨相關的法律指控。警方表示，將繼續加強對非法賭檔的打擊力度。

# 鐵路服務展覽 在新屋邨舉行

【本報訊】一項關於鐵路服務的展覽，將於近日在新屋邨舉行。該展覽旨在向公眾介紹最新的鐵路技術及服務，並提高公眾對鐵路運輸的認識。展覽內容豐富，包括模型展示、圖片展及講座等。歡迎廣大市民踴躍參加。

# 華浩貿易公司 專營電化鋁

【本報訊】華浩貿易公司現正專營電化鋁產品。該公司生產的電化鋁品質優良，價格公道，深受廣大客戶的歡迎。歡迎各界人士垂詢與訂購。  
地址：香港德輔道中8號  
電話：5-8610066

# 謝先夫梁公錫安府君之喪

先夫梁公錫安府君，於三月二十二日（農曆二月十四日）在星洲安府君之喪。承蒙親友蒞臨弔唁，並惠賜輓聯，哀此鳴謝。喪事已畢，特此公告。  
謝先夫梁公錫安府君之喪  
承蒙親友蒞臨弔唁，並惠賜輓聯，哀此鳴謝。喪事已畢，特此公告。

# 市道安局 設建型大最區市在局市

【本報訊】市道安局昨日宣佈，將在市區內設立一個大型的交通模型展示區。該展示區將展示各種最新的交通設施及模型，旨在提高公眾對交通安全的認識。展示區將定期更新，以反映最新的交通發展趨勢。歡迎市民前往參觀。

# 八上代現

【本報訊】一項名為「八上代現」的展覽，將於近日在文化中心舉行。該展覽展示了多種具有歷史價值的文物及藝術品，吸引了眾多市民前往參觀。展覽內容豐富，包括古代書畫、陶瓷及金銀首飾等。歡迎市民踴躍參加。

# 謝先夫梁公錫安府君之喪

先夫梁公錫安府君，於三月二十二日（農曆二月十四日）在星洲安府君之喪。承蒙親友蒞臨弔唁，並惠賜輓聯，哀此鳴謝。喪事已畢，特此公告。  
謝先夫梁公錫安府君之喪  
承蒙親友蒞臨弔唁，並惠賜輓聯，哀此鳴謝。喪事已畢，特此公告。

# 謝先夫梁公錫安府君之喪

先夫梁公錫安府君，於三月二十二日（農曆二月十四日）在星洲安府君之喪。承蒙親友蒞臨弔唁，並惠賜輓聯，哀此鳴謝。喪事已畢，特此公告。  
謝先夫梁公錫安府君之喪  
承蒙親友蒞臨弔唁，並惠賜輓聯，哀此鳴謝。喪事已畢，特此公告。



# 憲報昨發表證券條例草案 持上市公司股權人士 佔股本一成起須公布

【本報訊】證券條例草案，昨（廿二）日由港府正式發表。該草案旨在加強對證券市場的監管，並提高透明度。根據草案，凡持有上市公司股本百分之十或以上的股東，必須定期向公眾披露其持股情況。此外，草案還規定了對證券交易所的監管措施，以及對證券發行人的要求。港府表示，這些措施將有助於保護投資者的利益，並促進證券市場的公平競爭。

【本報訊】證券條例草案，昨（廿二）日由港府正式發表。該草案旨在加強對證券市場的監管，並提高透明度。根據草案，凡持有上市公司股本百分之十或以上的股東，必須定期向公眾披露其持股情況。此外，草案還規定了對證券交易所的監管措施，以及對證券發行人的要求。港府表示，這些措施將有助於保護投資者的利益，並促進證券市場的公平競爭。

【本報訊】證券條例草案，昨（廿二）日由港府正式發表。該草案旨在加強對證券市場的監管，並提高透明度。根據草案，凡持有上市公司股本百分之十或以上的股東，必須定期向公眾披露其持股情況。此外，草案還規定了對證券交易所的監管措施，以及對證券發行人的要求。港府表示，這些措施將有助於保護投資者的利益，並促進證券市場的公平競爭。

【本報訊】證券條例草案，昨（廿二）日由港府正式發表。該草案旨在加強對證券市場的監管，並提高透明度。根據草案，凡持有上市公司股本百分之十或以上的股東，必須定期向公眾披露其持股情況。此外，草案還規定了對證券交易所的監管措施，以及對證券發行人的要求。港府表示，這些措施將有助於保護投資者的利益，並促進證券市場的公平競爭。



▲戈爾巴喬夫夫人與一林塔到訪赫爾夫夫人▲  
▲戈爾巴喬夫夫人與一林塔到訪赫爾夫夫人▲

## 戈爾巴喬夫年輕時代

【本報訊】戈爾巴喬夫年輕時代的經歷，一直是人們關注的焦點。據悉，他出生於一個農民家庭，早年經歷了艱辛的童年。在蘇聯時期，他曾參與過各種政治活動，並因其對社會主義的熱愛而受到表彰。然而，在年輕時，他也曾因為對現狀的不滿而與當局發生過衝突。這些經歷塑造了他的性格，也為他後來的政治生涯奠定了基礎。



▲戈爾巴喬夫夫人與一林塔到訪赫爾夫夫人▲  
▲戈爾巴喬夫夫人與一林塔到訪赫爾夫夫人▲

【本報訊】戈爾巴喬夫年輕時代的經歷，一直是人們關注的焦點。據悉，他出生於一個農民家庭，早年經歷了艱辛的童年。在蘇聯時期，他曾參與過各種政治活動，並因其對社會主義的熱愛而受到表彰。然而，在年輕時，他也曾因為對現狀的不滿而與當局發生過衝突。這些經歷塑造了他的性格，也為他後來的政治生涯奠定了基礎。

【本報訊】戈爾巴喬夫年輕時代的經歷，一直是人們關注的焦點。據悉，他出生於一個農民家庭，早年經歷了艱辛的童年。在蘇聯時期，他曾參與過各種政治活動，並因其對社會主義的熱愛而受到表彰。然而，在年輕時，他也曾因為對現狀的不滿而與當局發生過衝突。這些經歷塑造了他的性格，也為他後來的政治生涯奠定了基礎。

【本報訊】戈爾巴喬夫年輕時代的經歷，一直是人們關注的焦點。據悉，他出生於一個農民家庭，早年經歷了艱辛的童年。在蘇聯時期，他曾參與過各種政治活動，並因其對社會主義的熱愛而受到表彰。然而，在年輕時，他也曾因為對現狀的不滿而與當局發生過衝突。這些經歷塑造了他的性格，也為他後來的政治生涯奠定了基礎。







### 永隆銀行

進展不忘穩健  
服務必盡忠誠

電話：5-8268333

### 大華

選料上乘·膾炙人口·廚藝精湛·傲視同儕  
服務懇懇·口碑載道·口福享受·臻於至境

美國華埠 5-681111 中環華埠 5-242012 灣仔華埠 5-558373 中環華埠 5-766880 灣仔華埠 5-833521

### 靈活投資有良策 恒生指數好辦法

新鴻基期貨有限公司忠誠為客戶提供  
恒生指數期貨合約買賣，服務快捷妥當。

新鴻基期貨有限公司  
香港德輔道中111號  
5-278580 5-8225503

## 本港股票行情

恒生指數	2568.35 +21.68
香港指數	1700.02 +15.02
金銀	1,111,441,555
成交股數	830,363,035
無成交股數	25,064

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
023 華僑銀行	16.70	17.00	16.70	16.60	16.70	+0.10	190,637	12.22	3.74
040 大新銀行	26.70	26.80	26.70	26.20	26.70	+0.40	591,302	14.35	3.75
055 滙豐銀行	6.20	6.25	6.25	6.15	6.20	-	8,496,201	8.72	5.97
193 渣打銀行	1.62	1.63	1.62	1.59	1.62	+0.03	306,000	-	-
036 永隆銀行	29.60	29.90	29.60	29.80	29.60	-0.20	83,150	9.53	4.65

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-
029 華僑銀行	4.05	4.10	4.05	4.05	4.05	+0.05	10,000	24.85	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-

公司	買價	賣價	最高	最低	收市	變動	成交股數	市價	周息
021 聯合企業	10.80	11.00	11.00	10.80	10.90	+0.10	29,000	8.12	7.61
103 亞洲保險	1.20	1.24	1.24	1.24	1.24	+0.04	174,000	-	-
106 CRUSADER	1.14	1.15	1.16	1.13	1.15	+0.01	390,000	15.80	4.78
053 ELERS	13.00	13.10	13.00	12.90	13.00	+0.50	9,400	-	-





永隆  
進服

本港  
恒生指數  
2556.17  
收市  
2556.17  
開市  
2556.17

公司 買賣價

023 亞細亞銀行 16.70 12.00  
011 恒生銀行 26.70 26.00  
005 渣打銀行 26.20 26.00  
183 華比銀行 1.62 1.60  
389 交通銀行 25.60 25.50  
096 永隆銀行

001 聯合銀行 10.80 11.00  
103 中環銀行 1.10 1.10  
139 中環銀行 1.10 1.10  
106 CHUSADER 1.10 1.10  
053 ELDERS 13.00 13.10  
129 第一太平保險 4.05 4.10  
342 第一太平保險 10.50  
145 第一太平保險 10.50  
186 第一太平保險 10.50  
170 第一太平保險 10.50  
376 第一太平保險 10.50  
174 第一太平保險 10.50  
222 第一太平保險 10.50  
226 第一太平保險 10.50  
085 第一太平保險 10.50  
258 第一太平保險 10.50  
261 第一太平保險 10.50  
265 第一太平保險 10.50  
028 第一太平保險 10.50

271 亞洲銀行 1.16 1.18  
124 渣打銀行 1.82 1.85  
023 渣打銀行 3.125 3.15  
025 渣打銀行 1.02 1.03  
110 渣打銀行 8.70  
116 渣打銀行 3.30 3.35  
353 渣打銀行 0.58 0.59  
411 渣打銀行 4.625 4.65  
038 渣打銀行 1.28 1.29  
133 渣打銀行 4.175  
264 渣打銀行 0.67 0.69  
013 渣打銀行 8.60 8.65  
175 渣打銀行 12.10 12.20  
015 渣打銀行 1.92 1.93  
181 渣打銀行 5.80  
089 渣打銀行 3.175 3.225  
194 渣打銀行 0.65 0.66  
240 渣打銀行 1.67 1.69  
263 渣打銀行 0.75 0.75  
019 渣打銀行 17.20 17.40  
087 渣打銀行 3.02 3.05  
004 渣打銀行 7.00 7.05  
286 渣打銀行 4.675  
100 渣打銀行 2.60 2.65  
43 渣打銀行 1.48 1.48  
487 渣打銀行 1.14 1.16

105 渣打銀行 2.775 2.80  
341 渣打銀行 1.61 1.62  
026 渣打銀行 0.91  
037 渣打銀行 6.30 6.35  
051 渣打銀行 8.90 9.00  
046 渣打銀行 4.425 4.45  
063 渣打銀行 2.725 2.75  
422 渣打銀行 4.325 4.35  
071 渣打銀行 5.80 5.85  
084 渣打銀行 6.35 6.40  
223 渣打銀行 3.175 3.20  
078 渣打銀行 8.75

293 渣打銀行 7.45 7.50  
333 渣打銀行 1.43 1.45  
039 渣打銀行 1.48 1.49  
117 渣打銀行 4.925 5.00  
214 渣打銀行  
232 渣打銀行  
237 渣打銀行  
242 渣打銀行  
243 渣打銀行  
244 渣打銀行

293 渣打銀行 7.45 7.50  
333 渣打銀行 1.43 1.45  
039 渣打銀行 1.48 1.49  
117 渣打銀行 4.925 5.00  
214 渣打銀行  
232 渣打銀行  
237 渣打銀行  
242 渣打銀行  
243 渣打銀行  
244 渣打銀行

293 渣打銀行 7.45 7.50  
333 渣打銀行 1.43 1.45  
039 渣打銀行 1.48 1.49  
117 渣打銀行 4.925 5.00  
214 渣打銀行  
232 渣打銀行  
237 渣打銀行  
242 渣打銀行  
243 渣打銀行  
244 渣打銀行

293 渣打銀行 7.45 7.50  
333 渣打銀行 1.43 1.45  
039 渣打銀行 1.48 1.49  
117 渣打銀行 4.925 5.00  
214 渣打銀行  
232 渣打銀行  
237 渣打銀行  
242 渣打銀行  
243 渣打銀行  
244 渣打銀行



南順每年複式利潤可增三成

【本報訊】南順公司總經理陳國興，在日前接受訪問時，指出該公司在過去一年中，業務發展迅速，主要由於內地市場需求增加，以及公司積極擴展業務所致。他預計，未來一年內，公司的複式利潤將可增長三成。

在進行若干投資  
南順公司總經理陳國興，在日前接受訪問時，指出該公司在過去一年中，業務發展迅速，主要由於內地市場需求增加，以及公司積極擴展業務所致。他預計，未來一年內，公司的複式利潤將可增長三成。

英經專家基恩預料  
五年內經濟增幅冠西歐  
【本報訊】英國經濟學家基恩預料，英國在未來五年內，經濟增長率將冠絕西歐各國。他認為，英國的經濟基礎穩固，且擁有先進的技術和人才，這將有助於其在未來五年內實現快速增長。

李錦記工廠搬遷  
雙方正磋商價格  
【本報訊】李錦記公司宣佈，其位於香港的中區工廠將搬遷至新址。目前，雙方正就搬遷價格進行磋商。新工廠的建成將有助於提高公司的生產效率，並擴大其生產規模。

協利估值拍賣行  
將推出多項物業  
【本報訊】協利估值拍賣行宣佈，將推出一系列物業拍賣項目。這些物業包括多處商業地產和住宅單位，預計將吸引眾多買家參加競標。

快捷集團集霸歐意  
路銷車櫃貨好看倫泰雅  
【本報訊】快捷集團宣佈，將集霸歐洲和意大利的貨物，並通過其路銷車櫃進行銷售。該集團表示，這些貨物品質優良，價格公道，將為消費者提供更多的選擇。

快捷集團集霸歐意  
路銷車櫃貨好看倫泰雅  
【本報訊】快捷集團宣佈，將集霸歐洲和意大利的貨物，並通過其路銷車櫃進行銷售。該集團表示，這些貨物品質優良，價格公道，將為消費者提供更多的選擇。

快捷集團集霸歐意  
路銷車櫃貨好看倫泰雅  
【本報訊】快捷集團宣佈，將集霸歐洲和意大利的貨物，並通過其路銷車櫃進行銷售。該集團表示，這些貨物品質優良，價格公道，將為消費者提供更多的選擇。

快捷集團集霸歐意  
路銷車櫃貨好看倫泰雅  
【本報訊】快捷集團宣佈，將集霸歐洲和意大利的貨物，並通過其路銷車櫃進行銷售。該集團表示，這些貨物品質優良，價格公道，將為消費者提供更多的選擇。

# 九九金價昨大幅上揚 每兩漲破四千三百元

收市四三二一四六升七十八元  
一交易商估計大市仍有上升壓力

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

【本報訊】九九金價昨日大幅上揚，收市升七十八元，每兩漲破四千三百元。交易商估計，大市仍有上升壓力，預計未來金價將繼續走高。

## 經濟 樓花買賣成交增七成

五月份統計數字顯示  
各項物業交易宗數增加二成半至五成半

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

【本報訊】五月份樓花買賣成交宗數增加七成一，各項物業交易宗數增加二成半至五成半。這顯示出房地產市場的復甦和投資者信心的回升。

## 港美貿易有增長 長增有續貿易美港

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

【本報訊】港美貿易有增長，長增有續貿易美港。美國對香港的貿易政策保持穩定，這為港美貿易的持續增長提供了保障。

## 銀價上升因由 銀價上升因由

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

【本報訊】銀價上升因由，銀價上升因由。銀價上升的主要原因是市場對銀行的信心增強，以及銀行的資產負債表得到改善。

## 物業市場將穩定增長 首季賣地獲理想反應

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。

【本報訊】物業市場將穩定增長，首季賣地獲理想反應。首季賣地活動表現良好，顯示出投資者對房地產市場的信心。



# 五月份處百分之五點六水平

## 美國失業率掉頭轉升

### 緩和對利率調升擔憂

【本報訊】美國勞工部公佈，五月份失業率為百分之五點六，較四月份上升百分之零點一。失業率上升，顯示美國經濟在過去幾個月來，雖然在低利率刺激下，經濟活動有所回升，但就業市場仍未見好轉。失業率上升，也顯示美國經濟在過去幾個月來，雖然在低利率刺激下，經濟活動有所回升，但就業市場仍未見好轉。失業率上升，也顯示美國經濟在過去幾個月來，雖然在低利率刺激下，經濟活動有所回升，但就業市場仍未見好轉。

# 西歐黃金價格持續上升

## 下午定盤報四六四

【本報訊】西歐黃金價格在過去幾個月來，一直處於上升趨勢。五月份黃金價格持續上升，下午定盤報四六四。黃金價格上升，主要是由於市場對美元走勢的擔憂，以及對未來經濟前景的不確定性。黃金價格上升，也顯示市場對美元走勢的擔憂，以及對未來經濟前景的不確定性。

# 美國失業率掉頭轉升

## 緩和對利率調升擔憂

【本報訊】美國勞工部公佈，五月份失業率為百分之五點六，較四月份上升百分之零點一。失業率上升，顯示美國經濟在過去幾個月來，雖然在低利率刺激下，經濟活動有所回升，但就業市場仍未見好轉。失業率上升，也顯示美國經濟在過去幾個月來，雖然在低利率刺激下，經濟活動有所回升，但就業市場仍未見好轉。

# 西歐黃金價格持續上升

## 下午定盤報四六四

【本報訊】西歐黃金價格在過去幾個月來，一直處於上升趨勢。五月份黃金價格持續上升，下午定盤報四六四。黃金價格上升，主要是由於市場對美元走勢的擔憂，以及對未來經濟前景的不確定性。黃金價格上升，也顯示市場對美元走勢的擔憂，以及對未來經濟前景的不確定性。

# 問題壞損輸運貨物

## 信陳

【本報訊】在珠江三角洲，經商日趨發達，但一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。

# 問題壞損輸運貨物

## 信陳

【本報訊】在珠江三角洲，經商日趨發達，但一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。一些工廠，仍未能發展成高質量的產品。

# 投資與貿易

## 吸引更多投資者前來設廠及設廠

【本報訊】據香港貿易發展局最近發表的一項調查報告指出，吸引外商前來設廠及設廠，是香港貿易發展局最近發表的一項調查報告指出，吸引外商前來設廠及設廠，是香港貿易發展局最近發表的一項調查報告指出，吸引外商前來設廠及設廠。

# 投資與貿易

## 吸引更多投資者前來設廠及設廠

【本報訊】據香港貿易發展局最近發表的一項調查報告指出，吸引外商前來設廠及設廠，是香港貿易發展局最近發表的一項調查報告指出，吸引外商前來設廠及設廠，是香港貿易發展局最近發表的一項調查報告指出，吸引外商前來設廠及設廠。

# 汕頭今年利用外資

## 相當於前六年總和

【本報訊】據汕頭市外資局最近公佈的一項調查報告指出，汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。

# 汕頭今年利用外資

## 相當於前六年總和

【本報訊】據汕頭市外資局最近公佈的一項調查報告指出，汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。汕頭今年利用外資，相當於前六年總和。

# 陝西重慶汽車

## 打進國際市場

【本報訊】陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。

# 陝西重慶汽車

## 打進國際市場

【本報訊】陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。陝西重慶汽車，打進國際市場。

# 上海國際貿易中心

## 吸引更多投資者前來設廠及設廠

【本報訊】上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。

# 上海國際貿易中心

## 吸引更多投資者前來設廠及設廠

【本報訊】上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。上海國際貿易中心，吸引更多投資者前來設廠及設廠。

# 仲量行發表調查報告稱

## 上海國際貿易中心

【本報訊】仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。

# 仲量行發表調查報告稱

## 上海國際貿易中心

【本報訊】仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。仲量行發表調查報告稱，上海國際貿易中心。

# 喜見一套新遊戲規則

## 天安中國董事會周安福談內地投資之三

【本報訊】天安中國董事會周安福談內地投資之三。天安中國董事會周安福談內地投資之三。天安中國董事會周安福談內地投資之三。天安中國董事會周安福談內地投資之三。

# 喜見一套新遊戲規則

## 天安中國董事會周安福談內地投資之三

【本報訊】天安中國董事會周安福談內地投資之三。天安中國董事會周安福談內地投資之三。天安中國董事會周安福談內地投資之三。天安中國董事會周安福談內地投資之三。













### 上海公園的萬古遺蹟

為「孔聖廟」遺蹟  
上海公園的萬古遺蹟，位於公園的東南角，是一處具有歷史意義的遺蹟。據悉，這座遺蹟是孔聖廟的遺蹟，具有悠久的歷史。公園管理處表示，這座遺蹟的發現，為研究上海地區的歷史文化提供了重要的實物證據。

### 內蒙一處古動物化石

遭哄挖造成嚴重損失  
內蒙古自治區的一處古動物化石，最近遭到不法分子的哄挖，造成了嚴重的損失。據悉，這處化石具有極高的科學價值，是研究古動物的重要實物。目前，有關部門已採取措施，加強對該處化石的保護，並嚴厲打擊非法哄挖行為。

### 新運航空公司崛起

轉虧為盈模型由小到大航線通全國  
新運航空公司在經歷了多年的虧損後，最近實現了轉虧為盈。該公司表示，其成功的原因在於實行了由小到大的發展模型，並逐步開通了全國各地的航線。目前，該公司已成為國內航空市場的一股重要力量。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
世界一流的音樂教育家沈湘，最近談到了因人施教的重要性。他表示，音樂教育應該根據每個學生的特點和興趣，進行個性化的指導。只有做到因人施教，才能激發學生的學習興趣，提高教學質量。

### 全國最大塔鐘

在徐州市建成  
全國最大的塔鐘，最近已在徐州市建成。這座塔鐘位於徐州市的某處，其規模之大，令人驚嘆。據悉，這座塔鐘的建成，不僅為徐州市增添了一道亮麗的風景線，也為研究鐘錶歷史提供了重要的實物。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授在談話中強調，音樂教育不僅是技術的傳授，更是情感的交流。他認為，教師應該根據學生的不同特點，採用不同的教學方法，真正做到因人施教。只有這樣，才能讓每個學生都能在音樂的世界裡找到屬於自己的位置。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授進一步闡述了因人施教的意義。他指出，音樂教育具有強烈的個性化特徵，每個學生的音樂天賦和興趣都不一樣。因此，教師必須深入了解每個學生，因材施教，才能達到最好的教學效果。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授總結了多年教學經驗，認為因人施教是音樂教育的核心。他建議教師在教學過程中，要多與學生溝通，了解他們的學習情況和思想動態，及時調整教學策略，確保每個學生都能獲得進步。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授最後強調，音樂教育的目的是培養學生的音樂素養和審美情趣。只有做到因人施教，才能讓學生在學習音樂的過程中，感受到音樂的魅力，從而達到育人的目的。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育與社會的聯繫。他認為，音樂教育不僅是個人素養的培養，更是社會文明程度的體現。通過音樂教育，可以陶冶情操，增進人與人之間的交流，促進社會的和諧與進步。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的未來發展。他認為，隨著社會的不斷進步，音樂教育將面臨更多的挑戰和機遇。教師應該不斷學習，不斷創新，提高教學水平，為培養更多的音樂人才做出貢獻。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的實踐經驗。他認為，音樂教育是一個實踐性很強的過程，教師應該多與學生進行實踐活動，讓學生在實踐中學習，在學習中成長。只有這樣，才能提高學生的音樂實踐能力。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的社會責任。他認為，音樂教育具有強烈的社會責任感，教師應該以身作則，成為學生的楷模。通過自己的言行，引導學生正確看待音樂，正確看待生活，為社會培養出更多優秀的人才。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學方法。他認為，音樂教學應該採用多種方法，如講解、示範、練習等，以激發學生的學習興趣。同時，教師還應該注重學生的個性發展，鼓勵學生發揮自己的創造力。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的評價標準。他認為，音樂教育的評價應該綜合考慮學生的知識、技能和情感等多個方面。不能僅僅以考試成績作為唯一的評價標準，而應該注重學生的全面發展。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學資源。他認為，音樂教學需要豐富的教學資源，如樂器、樂譜等。教師應該充分利用這些資源，提高教學效率。同時，還應該開發新的教學資源，為學生提供更好的學習環境。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學效果。他認為，音樂教學的效果應該通過學生的學習成果來體現。教師應該定期對學生的學習情況進行評估，及時發現問題並進行改進，確保教學質量不斷提高。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學環境。他認為，良好的教學環境對於音樂教學至關重要。教師應該營造一個輕鬆、愉快的教學氛圍，讓學生在愉快的氛圍中學習音樂，提高學習效果。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學目標。他認為，音樂教學的目標應該是多元的，既要注重知識的傳授，又要注重技能的培養，更要注重情感的熏陶。只有這樣，才能實現音樂教育的真正意義。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學過程。他認為，音樂教學是一個動態的過程，教師應該根據學生的學習情況，靈活調整教學內容和進度。只有這樣，才能確保教學過程的順暢進行。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學反思。他認為，教師應該在教學過程中不斷進行反思，總結經驗教訓，不斷提高教學水平。只有這樣，才能做到因人施教，提高教學質量。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學創新。他認為，音樂教學需要不斷創新，才能適應時代的發展。教師應該积极探索新的教學方法和手段，提高教學的吸引力和感染力。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學合作。他認為，音樂教學需要教師之間的密切合作和協同。通過教學合作，可以分享教學經驗，提高教學水平，為學生提供更好的教學服務。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學評價。他認為，音樂教學的評價應該注重過程性評價和發展性評價。不能僅僅看最終的考試成績，而應該關注學生在學習過程中的表現和進步。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學總結。他認為，教師應該在教學結束後進行總結，分析教學的成功與不足，為以後的教學提供借鑒。只有這樣，才能不斷提高教學水平，做到因人施教。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學展望。他認為，音樂教育具有廣闊的未來發展空間。隨著社會的不斷進步，音樂教育將得到進一步的重視和發展。教師應該抓住機遇，不斷努力，為音樂教育事業做出貢獻。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學建議。他建議教師在教學過程中，要多與學生溝通，了解他們的學習情況和思想動態，及時調整教學策略。同時，還應該加強與同行之間的交流與合作，共同提高教學水平。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學心得。他認為，音樂教學是一個充滿挑戰和樂趣的過程。教師應該保持一顆平常心，不急不躁，穩步前行。只有這樣，才能在教學過程中不斷成長和進步。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學感悟。他認為，音樂教學不僅是知識的傳授，更是情感的交流。教師應該用心教學，用愛育人，讓學生在音樂的世界裡感受到溫暖和力量。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學意義。他認為，音樂教育具有深遠的社會意義和個人意義。通過音樂教育，可以培養學生的音樂素養，提高他們的審美情趣，促進他們的全面發展。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學價值。他認為，音樂教育具有極高的教學價值。通過音樂教育，可以激發學生的學習興趣，提高他們的學習效率，為他們的未來發展奠定堅實的基礎。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學特點。他認為，音樂教育具有強烈的個性化特徵和實踐性。教師應該根據學生的特點，採用不同的教學方法，注重學生的實踐活動，提高教學質量。

### 沈湘談因人施教

世界一流音樂教育家  
沈湘教授談到了音樂教育的教學挑戰。他認為，音樂教育面臨著許多挑戰，如教學資源不足、教學方法單一等。教師應該積極應對這些挑戰，不斷創新教學方法，提高教學水平。







# 人生陌似仿 載十四離分 會相母父談惠承于

## 傳宣片影助協港來特華春計與于 場夜午映今南雙座賣極地內(俠大河黃)

【本報訊】香港著名導演于承惠，日前由台北飛抵香港，展開為期兩天的訪問。于氏此行，是應香港電影發展局之邀，來港宣傳其最新作品《黃河大侠》。于氏在港期間，將與香港電影界人士會面，並出席多場電影放映活動。

于承惠導演，現年四十四歲，祖籍山東，現居台北。他於一九八二年開始從事導演工作，代表作有《黃河大侠》、《大鬧天宮》等。《黃河大侠》是于氏近年來最受矚目的作品，該片由多位知名演員主演，情節動人，動作場面精彩。

據悉，于氏此次來港，除了宣傳《黃河大侠》外，還將與香港電影發展局合作，籌劃一系列電影放映活動，以促進香港電影業的發展。此外，于氏還將與香港電影界人士會面，就電影業的發展交換意見。

### 第七屆新秀歌賽 二千七百多人報名 準決賽廿一日舉行

【本報訊】第七屆新秀歌賽，自開賽以來，一直受到廣大觀眾的熱烈歡迎。據悉，此次比賽共有二千七百多人報名參加，競爭非常激烈。準決賽將於本月二十一日舉行，屆時將有數十位優秀選手參加角逐。

主辦單位表示，此次比賽旨在發掘音樂新秀，推廣流行音樂文化。參賽選手來自香港、台灣、中國大陸等地，年齡多在二十歲以下。他們在比賽中展現了出色的歌唱才華，贏得了觀眾的廣泛好評。

### 《風塵淚》故事鉤起 《變性人》請自我選擇

【本報訊】由著名導演執導的電影《風塵淚》，近日在各大影院上映。該片講述了一個感人至深的故事，引發了觀眾的廣泛共鳴。此外，另一部名為《變性人》的電影也引起了社會的廣泛關注。導演表示，該片旨在探討性取向問題，呼籲社會各界給予理解與包容。

# 娛樂

## 中國十大明星選舉 台灣有林青霞與秦漢獲選

【本報訊】中國十大明星選舉活動，日前在台北舉行。此次選舉旨在評選出中國最具影響力的十大明星。經過激烈的角逐，林青霞與秦漢分別榮獲了台灣地區的最佳女演員與最佳男演員獎。

林青霞在獲獎後表示，她感到非常榮幸，並將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的作品。秦漢也表示，他將繼續致力於演藝事業，為中國電影事業做出貢獻。

## 台灣有林青霞與秦漢獲選 二千五百萬人投票港佔三名額

【本報訊】此次中國十大明星選舉活動，共吸引了超過二千五百萬人次投票。其中，香港地區佔了三名額。林青霞與秦漢分別榮獲了台灣地區的最佳女演員與最佳男演員獎。

## 歌星寄心願 阿B獲選為「最佳男歌星」

【本報訊】在日前舉行的歌星頒獎典禮上，阿B榮獲了「最佳男歌星」獎。阿B在獲獎後表示，他感到非常榮幸，並將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的音樂作品。

## 盧敏儀大膽披露 三年前一段情史

【本報訊】著名女藝人盧敏儀，日前在公開場合披露了她三年前的情史。她表示，那段經歷讓她成長了很多，並讓她更加珍惜當前的生活。

## 為扶輪社籌款 救濟小兒麻痺運動 鐘鎮濤賣唱片錄帶

【本報訊】著名歌手鐘鎮濤，日前為支持扶輪社籌款救濟小兒麻痺運動，發行了他的最新唱片錄帶。他表示，他非常支持這項公益事業，並將繼續為社會做出貢獻。

## 環姐競選今晚播 楊寶玲現身說法

【本報訊】環姐競選活動，將於今晚在各大電視台播出。楊寶玲將現身說法，分享她的競選心得與經驗。

## 歌星寄心願 阿B獲選為「最佳男歌星」

【本報訊】在日前舉行的歌星頒獎典禮上，阿B榮獲了「最佳男歌星」獎。阿B在獲獎後表示，他感到非常榮幸，並將繼續努力，為觀眾呈現更多優秀的音樂作品。

## 盧敏儀大膽披露 三年前一段情史

【本報訊】著名女藝人盧敏儀，日前在公開場合披露了她三年前的情史。她表示，那段經歷讓她成長了很多，並讓她更加珍惜當前的生活。

## 為扶輪社籌款 救濟小兒麻痺運動 鐘鎮濤賣唱片錄帶

【本報訊】著名歌手鐘鎮濤，日前為支持扶輪社籌款救濟小兒麻痺運動，發行了他的最新唱片錄帶。他表示，他非常支持這項公益事業，並將繼續為社會做出貢獻。

## 是利吻初偉瑞歐 醫求安西寶寶滿 告廣拍沒鳳美周 察質戀不姐港選

【本報訊】歐陽偉初與利吻的戀情，近日在各大媒體上引起了廣泛關注。據悉，兩人已正式交往，並計劃在近期內公開。此外，周鳳美與寶滿的戀情也引起了社會的廣泛關注。

門屯 21 即將開幕 密切留意	城新 21 即將開幕 密切留意	華嘉 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意
--------------------------	--------------------------	--------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------

門屯 21 即將開幕 密切留意	城新 21 即將開幕 密切留意	華嘉 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意	華利順 21 即將開幕 密切留意
--------------------------	--------------------------	--------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------	---------------------------

### 德國國際足球賽昨演兩場

【本報訊】德國國際足球賽昨日在柏林舉行，吸引了數萬觀眾到場觀看。比賽結果如下：

場次	對陣	比分
第一場	德國 vs 法國	2:1
第二場	德國 vs 意大利	1:0

### 北韓兵手與運貨格待商

【本報訊】北韓兵手與運貨格待商，近日在各大媒體上引起了廣泛關注。據悉，北韓政府已決定與有關方面進行談判，以解決這一問題。



### 趙元任梁啟超與王力

唐華

趙元任先生，我國語言學界之巨擘，其生平事蹟，已為人所共知。其治學之嚴，著述之豐，實為我國學術界之楷模。梁啟超先生，我國近代思想界之領袖，其著作之宏富，影響之深遠，亦為人所共知。王力先生，我國語言學界之新秀，其著作之精闢，研究之深入，亦為人所共知。三人之學術成就，皆為我國學術界之光榮。

### 寫在《童芷苓戲文集》之後

魏紹昌

童芷苓先生，我國著名之京劇表演藝術家，其藝術成就，已為人所共知。其著作之宏富，影響之深遠，亦為人所共知。王力先生，我國語言學界之新秀，其著作之精闢，研究之深入，亦為人所共知。三人之學術成就，皆為我國學術界之光榮。

### 中國佛教西傳美國

歐翔

佛教之西傳美國，始於十九世紀中葉。其時，美國之社會，正處於一個大變革之時期。佛教之傳入，不僅為美國之宗教界，增添了一種新之宗教，亦為美國之文化，增添了一種新之色彩。

### 基辛格與羅斯福之文章

張敬

基辛格與羅斯福之文章，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 老沈悼

生特葉

沈先生之逝世，為我國學術界之重大損失。其生平事蹟，已為人所共知。其著作之宏富，影響之深遠，亦為人所共知。王力先生，我國語言學界之新秀，其著作之精闢，研究之深入，亦為人所共知。三人之學術成就，皆為我國學術界之光榮。

### 文物夜市

劉曉黎

文物夜市，為我國文化界之重要活動。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 藍瑛在上海

葉永烈

藍瑛先生，我國著名之畫家，其藝術成就，已為人所共知。其著作之宏富，影響之深遠，亦為人所共知。王力先生，我國語言學界之新秀，其著作之精闢，研究之深入，亦為人所共知。三人之學術成就，皆為我國學術界之光榮。

### 失去的價值

金依

失去的價值，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 天黃車彈子

天黃

天黃車彈子，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 集井坐

薩天錫之平古

集井坐，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 當暑期工須注意安全

章章

當暑期工，須注意安全。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 當暑期工須注意安全

章章

當暑期工，須注意安全。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 天黃車彈子

天黃

天黃車彈子，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 集井坐

薩天錫之平古

集井坐，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 當暑期工須注意安全

章章

當暑期工，須注意安全。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 當暑期工須注意安全

章章

當暑期工，須注意安全。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 天黃車彈子

天黃

天黃車彈子，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 集井坐

薩天錫之平古

集井坐，為我國學術界之重要著作。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 當暑期工須注意安全

章章

當暑期工，須注意安全。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。

### 當暑期工須注意安全

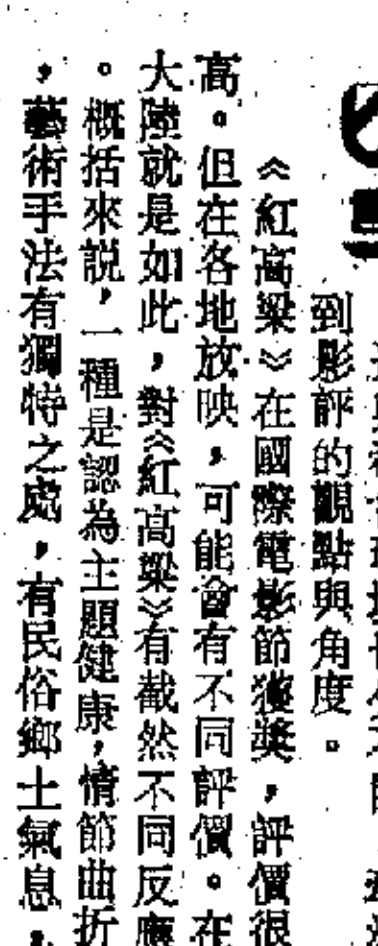
章章

當暑期工，須注意安全。其內容之豐富，研究之深入，實為我國學術界之楷模。



### 當暑期工須注意安全

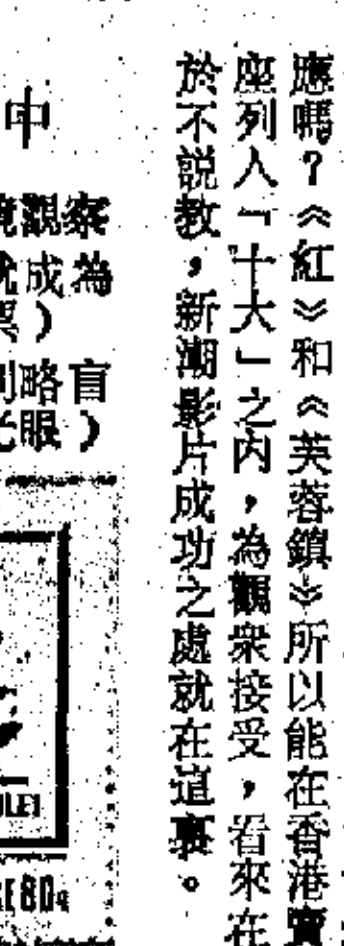
【本報訊】暑期工傷數字在增長。據勞工處統計，去年暑期工傷數字達一千一百多宗，較前年增加百分之十。在過去幾年來，暑期工傷數字一直呈上升趨勢。去年暑期工傷數字中，以意外受傷佔百分之七十，其次是疾病，佔百分之二十，其餘則為其他原因。在意外受傷中，又以被機器或工具傷佔百分之四十，其次是被車輛或機器撞傷，佔百分之二十，其餘則為其他原因。在疾病中，又以中暑佔百分之十，其次是其他疾病，佔百分之十。在意外受傷中，又以被機器或工具傷佔百分之四十，其次是被車輛或機器撞傷，佔百分之二十，其餘則為其他原因。在疾病中，又以中暑佔百分之十，其次是其他疾病，佔百分之十。



暑期工傷數字在增長

### 將軍澳名傳遐邇

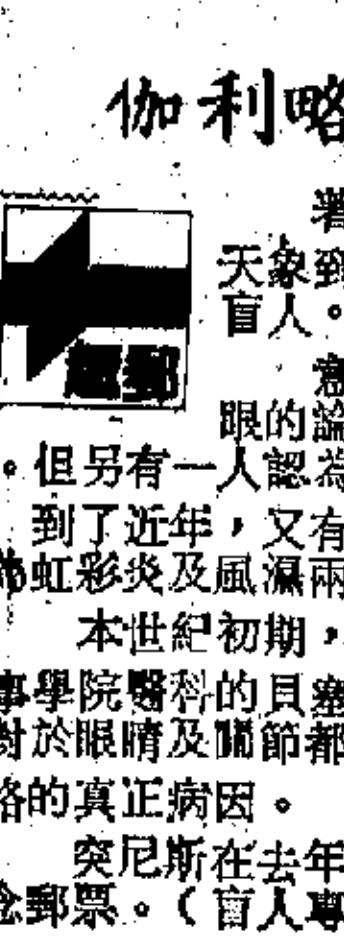
【本報訊】將軍澳，位於新界東部，是一個風景優美的地區。這裡有廣闊的綠地、清澈的海水和清新的空氣。近年來，隨著城市發展，將軍澳已成為一個受歡迎的居住和旅遊地點。這裡的氣候宜人，環境優雅，是度假和休閒的好去處。將軍澳的風景名勝區包括大澳、西貢、沙頭角等地，這些地方都擁有獨特的自然景觀和人文特色。將軍澳的發展也帶動了當地的經濟和社會進步，為居民提供了更多的就業機會和便利設施。



將軍澳名傳遐邇

### 反對有理乎?

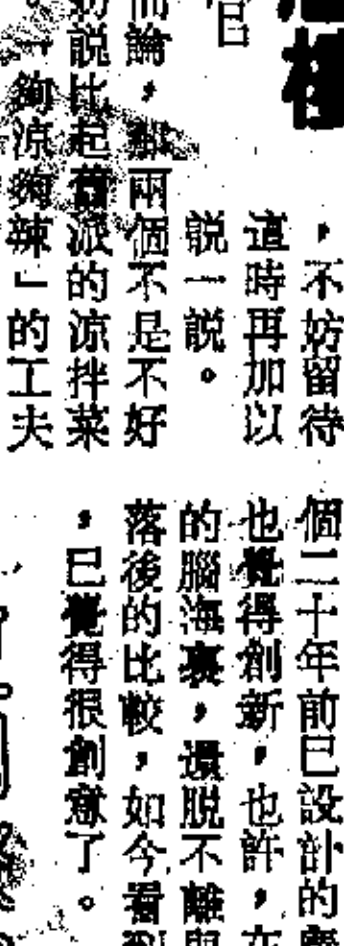
【本報訊】反對有理乎？這是一個值得探討的問題。在社會生活中，我們經常會遇到各種各樣的反對意見。有人認為，反對是進步的動力，是推動社會發展的必要手段。有人則認為，反對是無理的，是破壞和諧的根源。其實，反對是否合理，取決於具體的情況和對象。如果反對是基於事實和道理，是為了維護正義和公平，那麼它就是合理的。如果反對是基於個人私利或偏見，是為了達到某種目的而不顧事實，那麼它就是無理的。我們應該學會分辨合理的反對和無理的反對，並採取相應的行動。



反對有理乎?

### 新園地

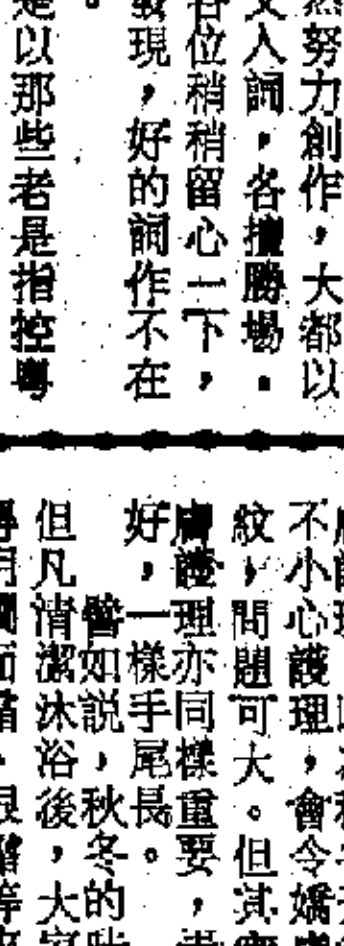
【本報訊】新園地，位於新界東部，是一個風景優美的地區。這裡有廣闊的綠地、清澈的海水和清新的空氣。近年來，隨著城市發展，新園地已成為一個受歡迎的居住和旅遊地點。這裡的氣候宜人，環境優雅，是度假和休閒的好去處。新園地的風景名勝區包括大澳、西貢、沙頭角等地，這些地方都擁有獨特的自然景觀和人文特色。新園地的发展也帶動了當地的經濟和社會進步，為居民提供了更多的就業機會和便利設施。



新園地

### 判頭的故事

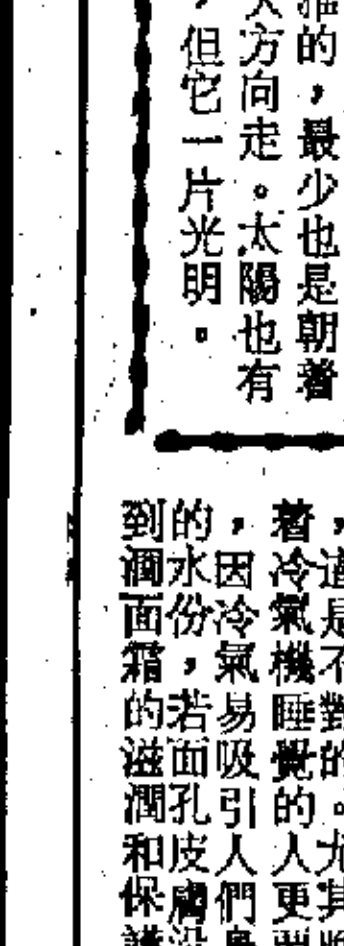
【本報訊】判頭的故事，是一個關於智慧和勇氣的故事。故事發生在一個偏僻的小山村，那裡住着一位老頭子。老頭子有一顆巨大的頭，這顆頭是他智慧和經驗的象徵。有一天，村裡發生了一件大事，需要有人挺身而出。老頭子站了出來，他用自己的智慧和勇氣解決了問題，贏得了村民的尊敬和愛戴。判頭的故事在村裡流傳很廣，成為了一段佳話。



判頭的故事

### 天花亂墜

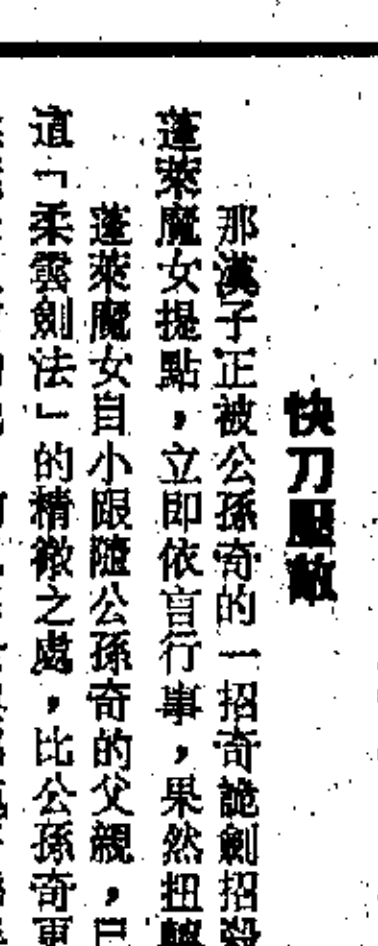
【本報訊】天花亂墜，這是一個形容混亂和不安的詞語。在當前的社會環境下，我們確實可以感受到一種天花亂墜的感覺。各種社會問題、經濟挑戰和國際形勢的變化，都讓我們感到不安和擔憂。但是，我們不能因此而失去信心。我們應該保持冷靜，分析問題的根源，並採取積極的行動來解決問題。只有這樣，我們才能度過難關，迎來美好的未來。



天花亂墜

### 薩天錫之吊古

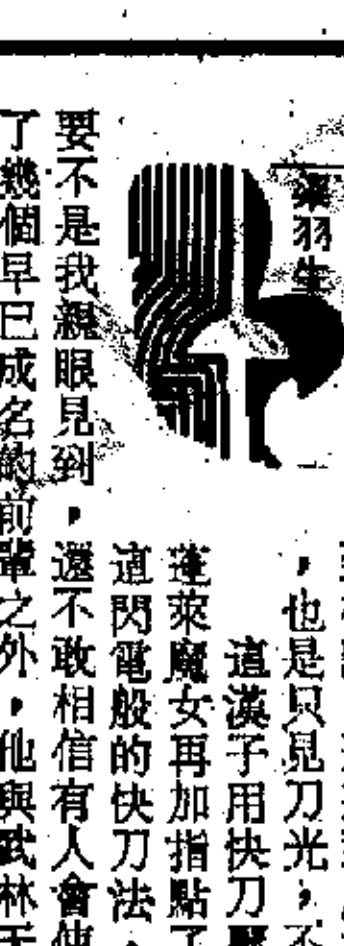
【本報訊】薩天錫之吊古，是一篇關於歷史和文化的文章。文章通過對古代名人的追思，探討了歷史的意義和文化的價值。薩天錫是一位著名的歷史學家，他的研究為我們了解古代社會提供了寶貴的資料。通過他的研究，我們可以看到古代社會的繁榮和衰落，也可以感受到古代文化的博大精深。薩天錫之吊古，不僅是一篇學術文章，也是一篇感人至深的散文。



薩天錫之吊古

### 加利略晚年盲眼

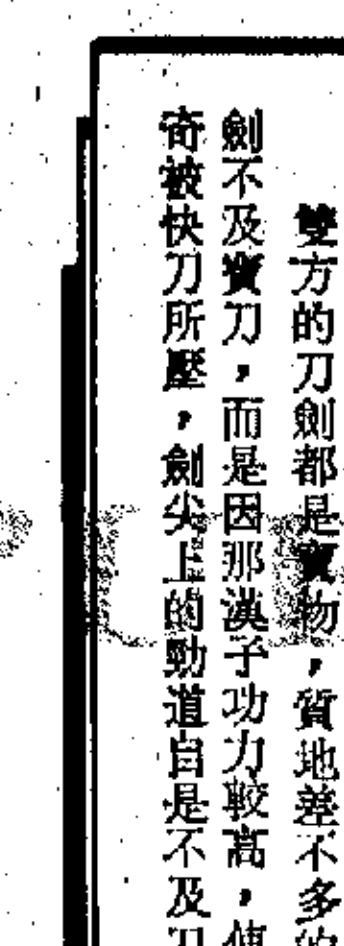
【本報訊】加利略晚年盲眼，這是一個關於科學和信仰的故事。加利略是一位著名的天文學家和物理學家，他為科學事業做出了巨大的貢獻。然而，在晚年，他卻因為堅持自己的科學觀點而遭到了教會的迫害。他的晚年生活非常艱苦，甚至失去了視力。這個故事告訴我們，科學的探索往往需要付出巨大的代價，但真理最終會勝過一切。



加利略晚年盲眼

### 有夫之婦

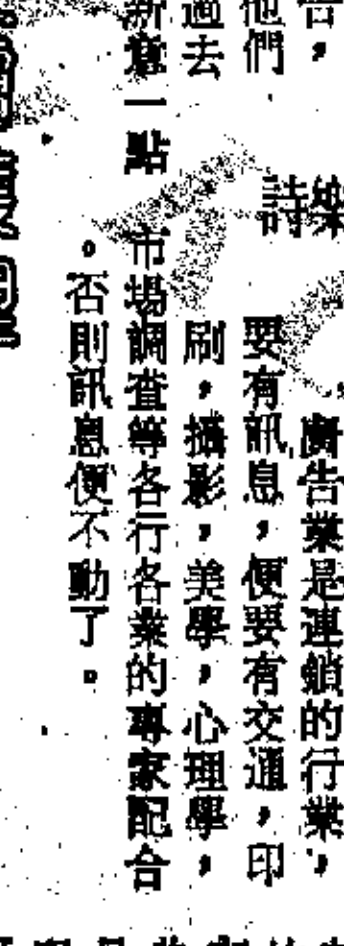
【本報訊】有夫之婦，這是一個關於婚姻和家庭的詞語。在當前的社會環境下，婚姻和家庭的關係發生了很大的變化。有人認為，婚姻是幸福的源泉，是人生的歸宿。有人則認為，婚姻是束縛，是痛苦的根源。其實，婚姻和家庭的關係是複雜的，它需要雙方共同努力來經營。只有這樣，我們才能建立一個和諧、幸福的家庭。



有夫之婦

### 市都

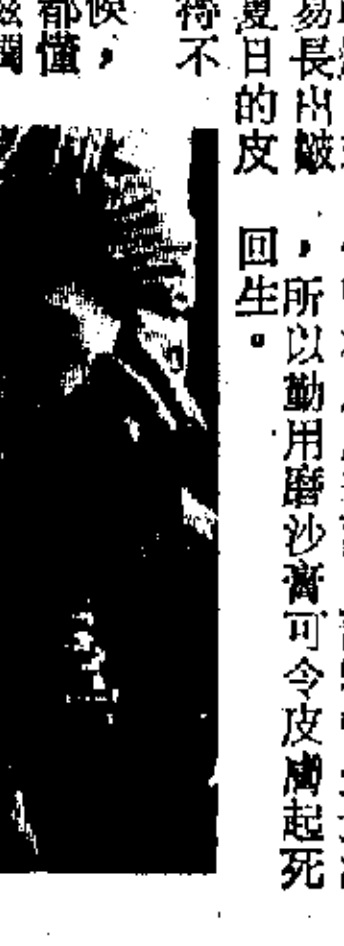
【本報訊】市都，這是一個關於城市發展和規劃的文章。文章探討了城市發展面臨的各種挑戰，如交通擁堵、環境污染和資源短缺等。文章提出了一些建議，如加強城市規劃、改善交通設施和保護環境等。市都的發展需要我們共同努力，只有這樣，我們才能建設一個美好的城市。



市都

### 有轉勢之兆

【本報訊】有轉勢之兆，這是一個關於經濟和市場的文章。文章分析了一些經濟數據和市場趨勢，指出了一些可能的轉勢之兆。文章認為，目前的經濟形勢正在發生變化，一些新的機遇正在出現。我們應該抓住這些機遇，積極應對挑戰，推動經濟的發展。



有轉勢之兆

### 首腦會的無名英雄

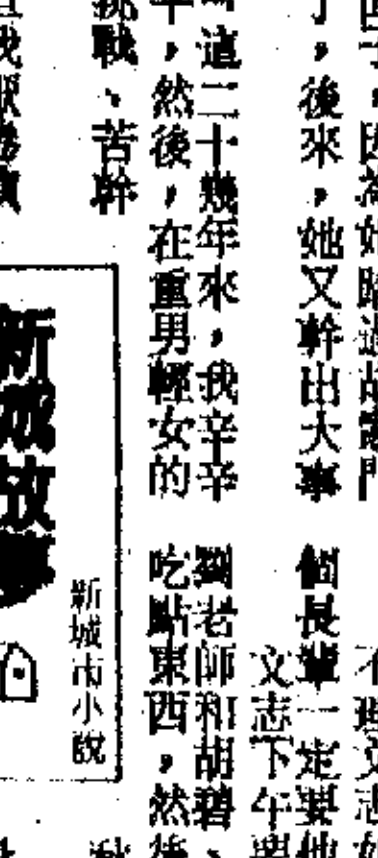
【本報訊】首腦會的無名英雄，這是一個關於國際會議和外交的文章。文章介紹了一些在國際會議中默默奉獻的無名英雄，如翻譯、秘書和服務人員等。這些無名英雄為會議的順利進行做出了巨大的貢獻，但他們卻很少被人注意到。我們應該尊重他們的勞動成果，感謝他們的辛勤工作。



首腦會的無名英雄

### 月半

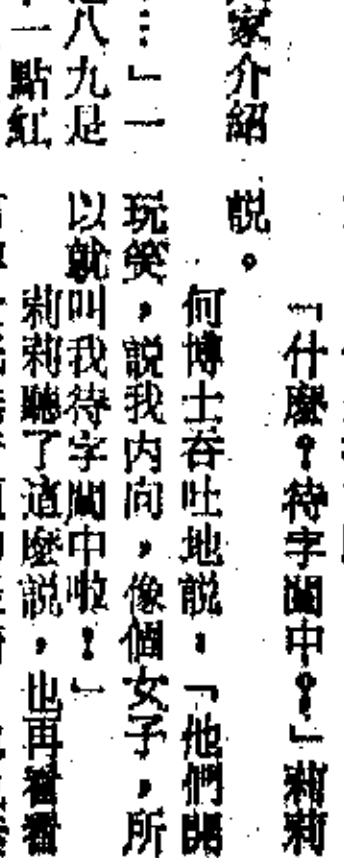
【本報訊】月半，這是一個關於月亮的詞語。月亮是大自然中的一道美景，它給人們帶來了無限的遐想和靈感。在月半的時候，月亮會變得特別圓，特別亮。這是一個賞月的最佳時節。我們可以在月光下散步、賞花、品茶，感受大自然的美妙。



月半

### 快刀亂麻

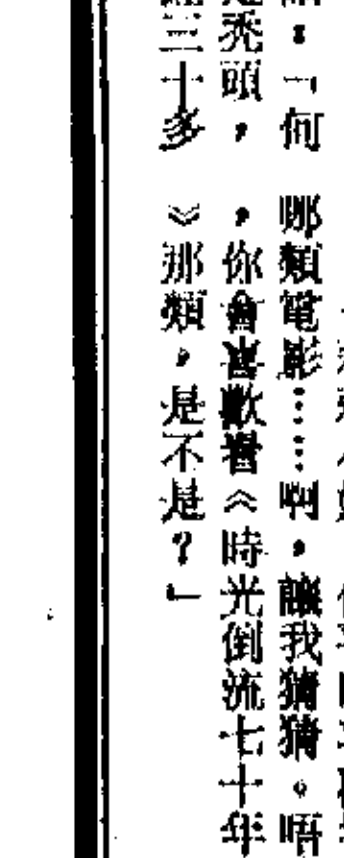
【本報訊】快刀亂麻，這是一個形容做事果斷和迅速的詞語。在當前的社會環境下，我們需要做事果斷和迅速。只有這樣，我們才能抓住機遇，解決問題。快刀亂麻，不僅是一種做事的態度，也是一種做事的方法。我們應該學習快刀亂麻的精神，提高做事的效率。



快刀亂麻

### 羅國洲與「鑽中寶」

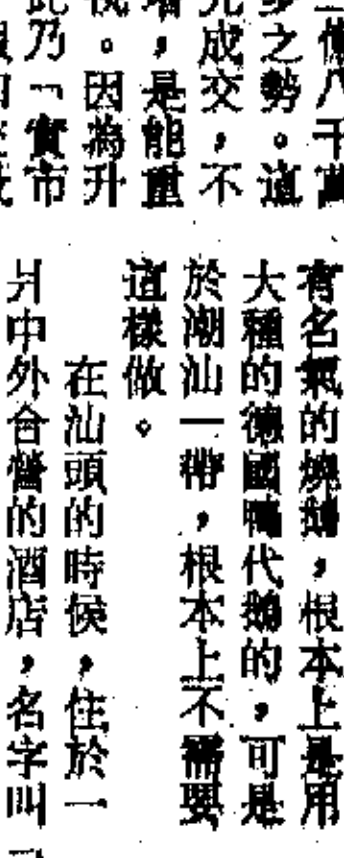
【本報訊】羅國洲與「鑽中寶」，這是一個關於投資和理財的文章。文章介紹了羅國洲先生的投資經歷和心得，並分享了一些投資的建議。羅國洲先生是一位成功的投資者，他的投資經歷給我們提供了很多借鑒。我們應該學習他的投資經驗，合理規劃自己的財務，實現財富的增值。



羅國洲與「鑽中寶」

### 獅頭

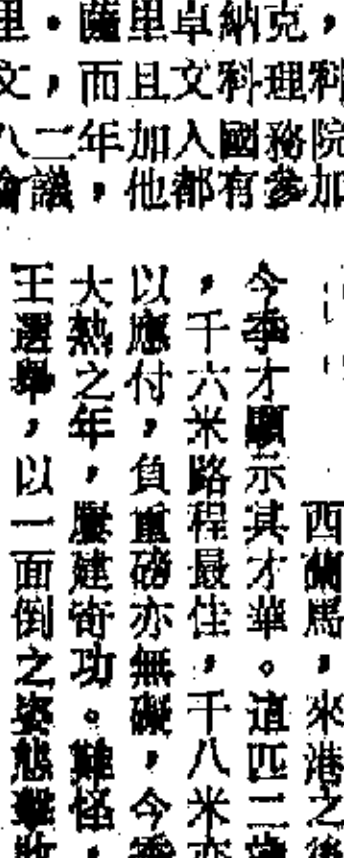
【本報訊】獅頭，這是一個關於獅子的詞語。獅子是百獸之王，它象徵著勇氣、力量和尊嚴。獅頭是獅子的頭部，它也是獅子的靈魂所在。獅頭不僅具有藝術價值，還具有科學價值。通過對獅頭的研究，我們可以了解獅子的習性和特徵，也可以感受到大自然的奧妙。



獅頭

### 有轉勢之兆

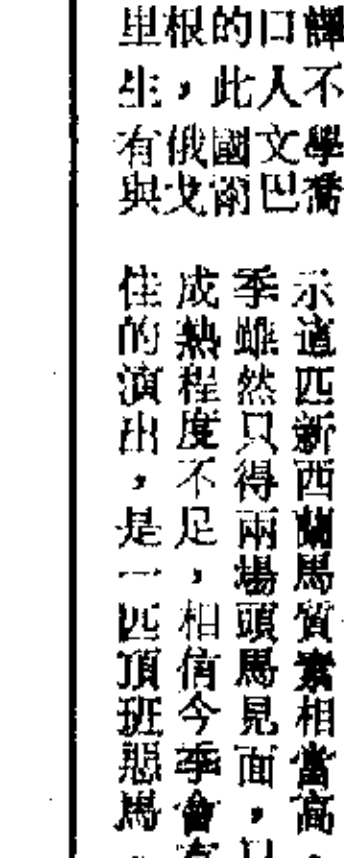
【本報訊】有轉勢之兆，這是一個關於經濟和市場的文章。文章分析了一些經濟數據和市場趨勢，指出了一些可能的轉勢之兆。文章認為，目前的經濟形勢正在發生變化，一些新的機遇正在出現。我們應該抓住這些機遇，積極應對挑戰，推動經濟的發展。



有轉勢之兆

### 首腦會的無名英雄

【本報訊】首腦會的無名英雄，這是一個關於國際會議和外交的文章。文章介紹了一些在國際會議中默默奉獻的無名英雄，如翻譯、秘書和服務人員等。這些無名英雄為會議的順利進行做出了巨大的貢獻，但他們卻很少被人注意到。我們應該尊重他們的勞動成果，感謝他們的辛勤工作。



首腦會的無名英雄



午四加  
場夜場開  
演泰樂關  
演市歌紅  
風火  
雲舞  
宜不童兒  
魂夢小九  
驚生十點  
點



## 出口船期預告

歐洲線

船名	開往港口	月	日	公司	
遠洋東京	OCEANIA TOKYO	地中海	06月	01	郵船
長濱	EVER GENTRY	歐洲	06月	06	郵船
新嘉坡	ZIM SINGAPORE	地中海	06月	06	郵船
歐洲加那利	EUROPEAN SENATOR	歐洲	06月	07	郵船
歌仙奧士基	K. KORZENIOWSKI	歐洲	06月	08	郵船
濟河	TANG HE	英國歐洲	06月	08	郵船
歐洲北海	CARDIGAN BAY	歐洲	06月	08	郵船
明達	MING HONGKONG	歐洲	06月	08	郵船
邦加	BUNGA SURIA	歐洲	06月	09	郵船
克萊斯	CL. CLARENCE	地中海	06月	09	郵船
第七帶	SKYEN SEAS BRIDGE	歐洲	06月	10	郵船
塞蘭迪士	SELANDIA	歐洲	06月	10	郵船
伊尼	ILMI	地中海	06月	11	郵船
萊利馬	RHINE MARU	歐洲	06月	11	郵船
歐洲海	VILLE DE NEPTUNE	地中海	06月	12	郵船
歐洲馬士	LUNA MARRSK	歐洲	06月	12	郵船
長合	EVER GATHER	歐洲	06月	13	郵船
落京	W PIECK	歐洲	06月	13	郵船
新的船	ZIM TRISTE	地中海	06月	13	郵船
長旺	EVER LIVING	歐洲	06月	14	郵船
基斯尼夫	TIKHON KISELEV	地中海	06月	14	郵船
亞羅哈	ARAS	地中海	06月	15	郵船
歐洲加	RIJEKA	地中海	06月	16	郵船
萊達	LEINDE	地中海	06月	16	郵船
萊達	CEYUN HE	英國歐洲	06月	18	郵船
歐洲	GEROI MONKADY	歐洲	06月	18	郵船
歐洲能羅	TRIDENT ENERGY	歐洲	06月	18	郵船
明祥	MING PROFITOUS	歐洲	06月	16	郵船
巴卑利亞	CONTI BAVARIA	地中海	06月	17	郵船
莫實寶	MONT BLANC MARU	地中海	06月	17	郵船
韓國長壽	KOREAN CHANCE	歐洲	06月	17	郵船
富山	TOYAMA	歐洲	06月	17	郵船
阿卡地亞	SD.ARCADIA	地中海	06月	18	郵船
東京快輪	TOKIO EXPRESS	歐洲	06月	18	郵船
蘇打得士	ARTHUR MARRSK	歐洲	06月	19	郵船
鷹旗	FINE EAGLE	地中海	06月	19	郵船
長茂	NORASIA SAMANTHA	歐洲	06月	20	郵船
歐洲	EVER GENTRY	歐洲	06月	20	郵船
歐洲利達	DUTCH SENATOR	歐洲	06月	21	郵船
歐洲和	CONCORD ECHZENIS	地中海	06月	21	郵船
亞尼	EVER ORIENT	地中海	06月	21	郵船

印・巴・中東線

南越	NEW OASIS	阿拉伯灣	6月9	大	販
烏拉	BLACK WHALE	吉大港南各	6月9	大	販
東和	EASTERN HARMONY	新加	6月9	大	販
加連機	CARDIGAN BAY	紅海	6月8	大	販
金鐵	GOLD VARDIA	特倫坡印度	6月8	大	販
鐵注露	AL SWAMRUZ	吉大港南各	6月9	大	販
特倫坡	PRIS GRANT	加拉打	6月9	大	販
明達	MING PROMOTION	連拉	6月9	大	販
阿那拉	LANKA ATHULA	特倫坡	6月9	大	販
克萊荷	SD CLARENCE	紅海	6月10	東	亞
德達	UNI MORAL	阿拉打	6月10	連	達
	CHYRAL	吉倫坡卡拉	6月11	東	亞
	TRIDENT BOND	紅海	6月11	金	日
紫寶丸	RHINOCERUS	連打	6月11	日	輪
	SKYMAN	仰光加爾各	6月11	日	輪
門來德	PRES. MONROE	阿拉打	6月12	日	輪
西米市	AL MIROAB	紅海	6月12	日	輪
東連	ROY VENTURE	特倫坡特倫坡	6月13	日	輪
萊利利	SIC CORNELIA MAERCK	阿拉打	6月14	月	士
拉旺	EVER LIVING	連打	6月14	月	士
拉旺	KRTI JADE	連打	6月14	月	士
太平洋	PACIFIC ROSE	吉大港印度	6月14	月	士
麥利	MAKRAN	特倫坡卡拉	6月14	東	海
茂利利	MURRAYEVERETT	吉大港印度	6月16	東	海
明達	MING PROPERITY	連打	6月16	東	海

非洲瓦爾	VAAL	南非	0月6	怡和
折山連	QI LIAN SHAN	南非	0月9	華南
金威達	GOLD VARDIA	南非	0月9	新大
華達一號	WADA I	西非	0月11	大英
大陸洋行	CONTINENTAL PARTNER	南非	0月11	威板
蘇丹士哥	EFU SKOU	南非	0月12	天洋
德勝馬士	LUNA MAERSK	西非	0月13	德勝
德勝馬士	COSENTILLA MAERSK	東非	0月13	馬士
非士	LA PAIX	南非	0月14	亞細
非士	SEA PIONEER	南非	0月14	亞細
南公主	NANTAI PRINCESS	南非	0月15	華南
蓬利	VENTO	西非	0月16	怡和
杜阿拉	CR. DOUALA	西非	0月18	怡和

東 南 亞 線

林寶興	MAH IV	晏谷	○月○日	○月○日
林寶興	SHKI NAGOYA	新加坡巴生庇能	○月○日	三利
富士	ASU	新加坡巴生	○月○日	益高
士嘉堡內士	SHIGAKO KOBE	新加坡巴生	○月○日	馬士基
亞細亞	FUJIA	新加坡巴生	○月○日	益高
江戶丸	KUO CHIA	新加坡檳榔	○月○日	鐵利
同安丸	EDO MARU	新加坡巴生庇能	○月○日	山下
星加坡坡刺	SINGAPORE GLORY	新加坡巴生新加坡	○月○日	東宇
新加坡坡刺	TANG TANG JANG	新加坡檳榔	○月○日	招商局
馬士基船	MAERSK PINTO	新加坡檳榔	○月○日	馬士基
瓊江	HUAN JANG	晏谷	○月○日	招商局
新華九號	XIN HUA	晏谷	○月○日	三寶
海運	MARINE FORTUNE	晏谷	○月○日	永裕
亞細亞	YU TIA	馬尼拉	○月○日	招商局
佛力	AKI MARU	新加坡巴生	○月○日	山下
佛力南美	FLX AMERICA	新加坡巴生	○月○日	和
華盛	HUA SHENG	晏谷	○月○日	恆順
飛船	NKP, BEKYL	新加坡	○月○日	港
奧爾德	OKUNOZE	○月○日	○月○日	寶興
山打根	SUN KUNG 2	印尼	○月○日	廣
立蘭	UNI HUMANITY	晏谷	○月○日	達利
亞細亞	ADRIGA	晏谷	○月○日	峰
士嘉堡	SABANO MARU	新加坡巴生	○月○日	海
士嘉堡	SL. INDEPENDENCE	新加坡	○月○日	海
金昌	SEMINI STAR	○月○日	○月○日	下

中國內地

北戴河	BAI DAI HE	新港北京
北京	LIN JIANG	上海
原惠	HUA WAH	天津
太武山	TAI WU SHAN	上海
上海	SHANGHAI.	上海
一〇	MIN HAI 1 2 0	福州
滄江	LU FENG	青島
香港	LIAN JIANG	汕頭廈門
江蘇	SAN JIANG	上海
馬蘭	MALAN	廈門
有忠	YU ZHI 2	海口
新海華	NEW HAI HUA	上海
通運	MILD TRUN	上海
秋河	QIU HE	上海
壽山	SHOU SHAN	上海
沐河	SHU HE	新港北京
涇泉	SHUN QUAN	青島
延安五號	YAN AN WU HAO	青島
天津一號	QUAN ZHOU 1	泉州
北戴河	BEI DAI HE SHAN	福州
天泉山	SKY HEVER	天津
海豐	HEI FENG	大連
金鏡島	WAN JI	青島
寧波	JIN XIAN QUAN	青島
閩海	MIN HAI 225	福州
閩海一〇	MIN HAI 106	上海
北戴河	BEI DAI HE	上海大連
華佳	HUA JIA	汕頭廈門
錦江	JIN JIANG	上海
東江	XIANG SHU YUN 2 5	廈門

## 台灣省線

光華寶號	GLORY CONTAINER	台灣
海王號	HAI WANG	高雄
海珍珠	SEA PEARL	高雄基隆
明泰	MING TUNG	高雄基隆
順泰	KAI SHUN	高雄基隆
東方大使	ORT. AMBASSADOR	高雄基隆
福興號	FOO HING 2	高雄
福興	KOTA EAGLE	高雄基隆
捷達	STRAIT CONTAINER	台灣
建隆棧	KIEN HWA 2	高雄
建隆棧	NEP. BERYL	高雄基隆
美隆	HSING HWA	高雄
昌昌	SIBERIA MARU	台灣
怡和	YICHUN	高雄基隆
大同號	TAI TUNG 2	高雄
立興	RATU KONTORTUM	高雄基隆

## 日本・南朝鮮線

巴里馬	BAZIMAR SON	泰山
拉摩	RAYA HAPPINESS	泰山
宇天天使	GOSMO ANGEL	日本
明君	MING CHUN	日本
東海衛士	MERCURY ACE	日本
東海珍珠	SEA PEARL	日本泰山
東方大使	ORT. AMBASSADOR	泰山
東海邊境	HAEWOO FRONTIER	泰山
凱旋	KAI SEUNG	日本
科巴	KOBA KANGLE	日本泰山
南江	NAMJANG GLORY	泰山
南江	EMERALD	日本
南南七號	DONAM No. 7	泰山
南神	YI CHUN	日本
麗莎	PULSAR	泰山
麗莎	CHITRAL	泰山
麗莎	KARAKOPAM	泰山日本

GE 釜山

多江 TOURCOING 西北太平洋

## ER GUEST FORTUNE


0月0日	招南局	百全	PAC PRINCESS
0月0日	招南局	長寶	EVER GOODS
0月0日	華	保德勝	S.D. DEFENDER
0月7日	輝	徐錦輝	PRES. GRANT
0月7日	招南局	朝河	CHAO HE
0月7日	華	日智丸	HYOSHIO MARU
0月7日	華	海士路士	THARHEUR MAERSK
0月7日	招南局	海士路士	NEP. CO.
0月8日	輝	海士路士	MARCHEN MAERSK
0月8日	輝	太平洋前進	PACIFIC PROGRESS
0月8日	華	盛馬士路士	SECILLIE MAERSK
0月8日	華	新大洲丸	SHIN BHI SHU MARU
0月8日	華	雲霧丸	ELBE MARU
0月8日	招南局	海士路士	ALLIGATOR, LIBERTY
0月8日	輝	軒軒德臣	HENRY HUDSON BIR
0月9日	招南局	白山	HAKESANI B.
0月9日	華	門德德	PRES. MONROE
0月10日	華	芳河	MING GALAXY
0月10日	華	謝斯丹德	PRES. ROOSVELT
0月10日	華	海峽協定	ROYAL ACCORD
0月10日	華	翡翠翠翠	NEP. JADE
0月10日	華	亞洲	YUEN CHAU
0月10日	華	亞細安士	ASIAN VENTURE
0月10日	華	倫敦德勝	LONDON SENATOR
0月11日	華	勝利勝士	FAMILY ACE
0月11日	華	太平洋神	CALIFORNIA MERCU
0月11日	招南局	平新哥	SL. INNOVATOR
0月12日	華	安海馬士路士	MAERSK
0月12日	華	上海島	ADMIRAL ISLAND
0月13日	華	埃城	EVER GARLAND
0月13日	華	埃城	SONG CHENG
0月6日	保	新特里德	WZIM MONTREAL
0月6日	保	中華普德	ORT. EXPLORER
0月6日	保	長樓	EVER GUIDE
0月7日	保	路馬士路士	LAUST MAERSK
0月7日	保	挑戰者	HYUNDAI CHALLENG
0月7日	保	胡德勝	PRES. HOOVER
0月7日	保	麥基納橋	MACKINAC BRIDGE
0月7日	保	獨立堂	SL. INDEPENDENCE
0月7日	保	海洋使帥	OCEAN COMMANDER
0月8日	保	太平洋鷹	PACIFIC EAGLE
0月8日	保	羅斯福德	PRES. ROOSVELT
0月8日	保	庫山	HANJIN KUNSHAN
0月8日	保	百王	PAC PRINCE

中 南 美 洲

[illegible]

	<div> <div>太平輪船務 香港有限公司</div> <div> <small>INCORPORATED IN HONG KONG</small>  <small>INCORPORATED IN HONG KONG</small> </div> </div>																
	<div> <div>BOOKING THROUGH PIL 5 226174</div> <div>定期特快貨柜服務</div> </div>																
	<div>特快直航星加坡及印尼</div>																
	船名	航次	載貨	離港	星加坡	雅加達	泗水										
	☆高華	25SB	12/6	14/6	18/6	21/6	23/6										
KOTA EAGLE 13SB			21/6	29/6	3/7	6/7	8/7										
☆萬花開 23SB			10/7	12/7	16/7	19/7	21/7										
☆高華 27SB			24/7	25-26/7	30/7	2/8	10/8										
<div>特快直航台灣、韓國及日本—北海道</div>																	
船名	航次	載貨	離港	高雄	基隆	釜山	宜蘭	日立	橫濱	名古屋	神戶	釜山					
SEA PEARL 13NB																	
3/6 5/6 6/6 8/6 8/6 10/6 12/6 16/6 — — — — —																	
KOTA EAGLE 12NB																	
5/6 7/6 8/6 10/6 — — — — — 14/6 16/6 17/6 20/6																	
☆萬花開 22NB																	
19/6 21/6 22/6 24/6 — — — — — 28/6 29/6 1/7 4/7																	
SEA PEARL 15NB																	
21/6 23/6 24/6 25/6 26/6 28/6 1/7 2/7 — — — — —																	
入口船期表							PASIR										
船名/港口		椰加達 泗水 新加坡 GUDANG 抵港 提貨日期															
KOTA EAGLE V-12NB		24/5	27/5	31/5	2/6	6/6	8/6										
☆萬花開 V-22NB		7/6	9/6	13/6	16/6	20/6	22/6										
船名/港口		日本 釜山 台灣 抵港 提貨日期															
SEA PEARL V-13NB		28/5	22/6	19/6	4/6												
☆高華 V-25SB		3/6	6/6	11/6	13/6												
SEA PEARL V-15NB		16/6	9/6	6/6	21/6												
KOTA EAGLE V-13SB		17/6	20/6	20/6	27/6												
☆CY/TRS: 茂勝貨運有限公司 (長沙灣)							3-7250322										
☆CFS: 茂勝貨運有限公司 (江南工業大廈)							0-4999388										
CY/CFS: 大榮東業貨倉有限公司							0-4970425										

貴行貨物到本行接洽為荷  
**振盛行有限公司啓**  
 紐約直線電話：①487249  
 ②043690  
 平路道西  
 八十八號

  
**招商局 船務企業有限公司啓**  
 千禧道中一五二一五五號十一樓  
 電話：440565, 440571, 447402。  
 M.S. "MAH IV", 治淨結他  
**美西美** 直造：曼谷  
 六月三日落貨 六月六日下午開行  
 M.S. "BOONKONG I",  
**美上美** 直造：曼谷

舟山六號	衡水	蘇花	雨	南
六月五日由上海抵港	六月五日由大連抵港	六月五日由寧波抵港	六月五日由上海抵港	六月五日由上海抵港
M. S. "ZHOU SHAN 6"	M. S. "HENG SHUI"	M. S. "SU HE"	M. S. "YU HUA"	M. S. "WAN FENG"
船往風地街招商局裝卸				

▲定期客貨班期

馬六甲	六月三日由檳榔嶼抵港	六月四日直放海山三亞
新加坡	六月四日由香港抵港	六月四日直放海山三亞
檳榔嶼	六月五日由檳榔嶼抵港	六月五日由檳榔嶼抵港

船泊 A-18 船


M. S. "MALAN"  
M. S. "ZHE PENG"  
M. S. "FENG NING"

<div>華閩船務有限公司</div> <div>FUJIAN SHIPPING ENTERPRISES LTD.</div>		
地址：香港中區皇后大道中33號3312室 電話：5-4605/27 傳真：5-437393 電傳：		
定期班輪川航香港、福建		
港口	船名	開航日期
福州	閩海105	逢一、十一、廿一
	閩海109	逢四、十四、廿四
	閩海120	逢七、十七、廿七
	北峯山(貨櫃)每旬一航次	
廈門	廈水運25	逢星期一
	育志3號	逢星期三
	閩海225	逢星期五
泉州	閩海224	逢五、十五、廿五
	泉州1號	逢十、二十、三十
石碼	(東山、下寮) 逢農曆初六、十一	

**廣告刊惠**

**: 話電撥請司公**

**八一二六三**



**聯航**

**JOINT MARITIME CO.**

**香港 印尼尼**

**直放：新加坡、三寶壟**

**恒星 M.V.W.**

**0月2日到港**

**新海和二號 L.V.NEW**

**0月9日到港**

**威順 M.V.W.IV**

**0月13日到港**

**德順 TAKSUO**

**0月14日到港**

**散裝貨及全貨**

**貨棧站：大馬路、新街市**

**接駁處：亞答街、勿拉士**

**船公司：怡和洋行**

**辦公時間：上午九時至下午五時**

**電話：三一八二**


**Bridge Line**  
**友航輪船有限公司**

香港—釜山定期航線  
全貨櫃散貨櫃及船邊落貨  
兼收釜山往大連、上海、青島  
及新港貨櫃，經香港原箱轉運

M/V "RAYA HAPPINESS" V.47/N  
**利 樂** 6月5日到港  
6月6日開行  
M/V "FAIR BRIDGE" V-2/N  
**利 航** 6月8日到港  
6月15日開行

代理：新興行船務有限公司  
地址：香港灣仔道一號新華大廈八至九樓  
電話：5 8420 888

收貨站：青衣友聯貨櫃公司  
電話：0-4978982

 **NYK.**

香港——中東貨箱航線  
十天直達勻拜

**新 綠 洲** 六月五日  
N. S. "NEW OASIS" 六月六日

**山 盛 輪** 六月廿二日  
N. S. "Y. S. PROSPERITY" 六月廿三日

**杜 爾 灣** 七月三日  
N. S. "TOR BAY" 七月三日

代理：日本郵船(香港)有限公司  
海富中心一座卅一樓 電話：5-2

# 川崎近海汽船株式會社

---

## 特快新輪川航

### M/V "REGENT KAPUAS" VOY.3

到港：六月十二日 啓航：六月十三日

直航：古晉、汶萊、納閩、亞庇、山打根、斗湖

(兼收20呎集裝箱貨)

收貨站：油蔴地東源街八號利高貨倉 電話：3-402911


領貨站：大埔地段414 電話：0-4507800

總代理：川崎（香港）有限公司 香港統一中心33樓

接機部：5-8611538 文件部：5-8615571

有公  
 限司  
 Co., Ltd  
 期航線  
 、酒水  
 IC Y8804  
 4日開行  
 NO.2 Y8804  
 4日開行  
 I Y8804  
 18日開行  
 Y8802  
 10日開行  
 服務  
 總代理：金鋼  
 有限公司  
 21-22號樓  
 區一五  
 五  
 主一

錦江航運有限公司  
KIN JIN JANG SHIPPING  
CORPORATION, LTD.  
散裝貨直航班輪  
5月8-10日收貨  
5月12日開行  
V.20  
V.6  
6月2日抵港  
本公司輪船  
務企業有限公司  
G & ENTERPRISES LTD  
1 6號德利的業大廈2402室  
傳 72927 RISHA HX  
地址銅鑼區華翠樓

 **廣運船務有限公司**  
**SINOYU SHIPPING LTD.**  
新加坡士嘉堡士打街13號便利商業大廈四樓  
TEL: 545-3110 FAX: 545-0329 TEL/FX: 6060 8844 HK

**海陸空運輸服務**      **中國各地、香港、世界各地**

**新增定期班輪：(貨櫃及散貨)**  
**香港二客台：穗豐182、穗豐184、(二天一班)**  
**香港—湛江：金龍(每星期一班)**  
**收貨站：華聯碼頭**

海——定期班輪：廣州新區：南運319，開船日期：6月7、15、22、29  
黃埔（連三、六開）  
客客：穗豐182、穗豐184（二天一班）  
湛江：金龍（每星期一班）  
江門：（每星期一班）

主要航線：廣州（新區、黃埔）、江門、容容、瀾海、珠海、中山、肇慶、汕頭、  
蛇口、湛江、海口、新會。

陸——公路運輸：自有各類型貨車及貨櫃車，往返本港與國內運輸。  
鐵路運輸：承辦國內鐵路火車巴士及散貨往返本港和內地。

空——辦理國內及香港至各地空運業務。  
中 轉：代辦中轉貨倉、報關、保險、倉庫、裝箱、拆箱、裝拆箱等。

廣州區辦事處：廣州新區：南運319，開船日期：6月7、15、22、29

那些天在電  
拍影片往往不如寫作的放縱吧

《胡桃》

只應天上有

(除首席演奏員外)  
比較通俗的古典樂  
庫斯繼續沿着這條  
更為廣大聽眾接受受  
有擴大功績。費特  
五歲高齡逝世)是  
抑曲目幾乎沒有弱  
的指揮總下都被擴  
大的結果。以情越  
量的甚多的唱片。這  
胡桃夾子及威感  
特)。錄音來自一  
樂可夫斯基的  
劇劇，這裏演奏的  
AWARD出品。

華南

場五天今  
大電影西國  
美影館附相88  
**梁高紅**  
演導導編畢  
宣不童兒  
外映午百早  
戲黃海女場  
一優大場兩座

廣場  
今天  
今晚  
今晚  
今晚

獻映  
獻映  
獻映  
獻映

驚魂  
驚魂  
驚魂  
驚魂

風火舞  
卡旺口  
卡旺口  
卡旺口

龍門記  
先施  
先施  
先施



# 大公報

Ta-Kung-Pao  
342 Hennessy Road  
Hong Kong

號四十八百三零萬三第

號二四三第路軒軒港：址地

七至一八七五七：機總話電

CABLE: 8778 TELE: 72859 HKTPK HX

毫五元壹售零 半張四紙出日今

印承司公限有務印利有港香



人工降帳 (本)



心

家教授諮詢門  
主治治療。  
政府、兄弟醫  
感謝！

所：新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

新口岸分社

## 今日明日出入口船隻

船名	往來地點	日期	公司
SL DEVELOPER (馬尼拉)	香港	今日	太古
WEI HE (上海)	香港	今日	招商局
ZHE PENG (上海)	香港	今日	招商局
HAILEH (上海)	香港	今日	招商局
KUO LUNG (上海)	香港	今日	招商局
TUNG HAI (上海)	香港	今日	招商局
BOLD EAGLE (上海)	香港	今日	招商局
ANDHKA ERIDHANI (上海)	香港	今日	招商局
BONA STAR (上海)	香港	今日	招商局
SHOU SHAN (上海)	香港	今日	招商局
HAI CHUN (上海)	香港	今日	招商局
MARINE CONTAINER (上海)	香港	今日	招商局
ALS ENDEAVOUR (上海)	香港	今日	招商局
MARINE FORTUNE (上海)	香港	今日	招商局
HP NAMJIN (上海)	香港	今日	招商局
TIAN YAN (上海)	香港	今日	招商局
ORT KNIGHT (上海)	香港	今日	招商局
EASTERN HARMONY (上海)	香港	今日	招商局
NIP PERL (上海)	香港	今日	招商局
ALBERT MAERSK (上海)	香港	今日	招商局
KING HWA (上海)	香港	今日	招商局
CHENG TU (上海)	香港	今日	招商局
ZIM OSAKA (上海)	香港	今日	招商局
TRADE RIVER (上海)	香港	今日	招商局
BALTIMAR SATURN (上海)	香港	今日	招商局
CECILIA MAERSK (上海)	香港	今日	招商局
VAN DIEMEN (上海)	香港	今日	招商局
CKM KING (上海)	香港	今日	招商局
ZAGREB (上海)	香港	今日	招商局
FUNGA SUKIA (上海)	香港	今日	招商局
PRES LINCOLN (上海)	香港	今日	招商局
TAI WU SHAN (上海)	香港	今日	招商局
ZIRCON (上海)	香港	今日	招商局
KUO WAI (上海)	香港	今日	招商局
KYER ONWARD (上海)	香港	今日	招商局
OKUNOZE (上海)	香港	今日	招商局
ZIM MANILA II (上海)	香港	今日	招商局
CAMPBELL ISLAND (上海)	香港	今日	招商局
NIP PERL (上海)	香港	今日	招商局

## 明日入口船隻

船名	往來地點	日期	公司
MALAN (上海)	香港	明日	太古
PIRAN (上海)	香港	明日	招商局
ALS ENDEAVOUR (上海)	香港	明日	招商局
CARDIGAN BAY (上海)	香港	明日	招商局
FAMILY ACE (上海)	香港	明日	招商局
MARCHEN MAERSK (上海)	香港	明日	招商局
MARINE CONTAINER (上海)	香港	明日	招商局
MARINE FORTUNE (上海)	香港	明日	招商局
SD LEDRA (上海)	香港	明日	招商局
SL DEVELOPER (上海)	香港	明日	招商局
SAN LUIS (上海)	香港	明日	招商局
B MARSHAN (上海)	香港	明日	招商局
PANSHAN (上海)	香港	明日	招商局
ZIM OSAKA (上海)	香港	明日	招商局
YU HUA (上海)	香港	明日	招商局
SU HUI (上海)	香港	明日	招商局
HENG SEU (上海)	香港	明日	招商局
KUO LUNG (上海)	香港	明日	招商局
NATIONAL PRIDE (上海)	香港	明日	招商局
ALASKA ENTERPRISE (上海)	香港	明日	招商局
KHUU PROROKOV (上海)	香港	明日	招商局
FUJI (上海)	香港	明日	招商局
OCEANIA TOKYO (上海)	香港	明日	招商局
KABUKI (上海)	香港	明日	招商局
CORNELIA MAERSK (上海)	香港	明日	招商局
SAN LANG (上海)	香港	明日	招商局
KHUU ZHUKOV (上海)	香港	明日	招商局
VAAL (上海)	香港	明日	招商局
HANJIN POHANG (上海)	香港	明日	招商局
NL COLOMBO (上海)	香港	明日	招商局
MAERSK TOKYO (上海)	香港	明日	招商局
SEKI NAGOYA (上海)	香港	明日	招商局
THAI AMBER (上海)	香港	明日	招商局
XIN HUA (上海)	香港	明日	招商局
MING PROSPEROUS (上海)	香港	明日	招商局
BALTIMAR SATURN (上海)	香港	明日	招商局
KUNLUNSHAN (上海)	香港	明日	招商局
JIN XIAN QUAN (上海)	香港	明日	招商局

## 明日出口船隻

船名	往來地點	日期	公司
RATU KONTORTUM (上海)	香港	明日	招商局
TUNG HAI (上海)	香港	明日	招商局
MIRZAM (上海)	香港	明日	招商局
KING HWA (上海)	香港	明日	招商局
WOENSRECHT (上海)	香港	明日	招商局
PRES LINCOLN (上海)	香港	明日	招商局
KABUKI (上海)	香港	明日	招商局
KUO LUNG (上海)	香港	明日	招商局
THAI AMBER (上海)	香港	明日	招商局
ZIRCON (上海)	香港	明日	招商局
MAERSK TAURUS (上海)	香港	明日	招商局
WILLIS WAVE (上海)	香港	明日	招商局
CHENG TU (上海)	香港	明日	招商局
BUNGA SEROJA (上海)	香港	明日	招商局
ORT KNIGHT (上海)	香港	明日	招商局
TIAN YAN (上海)	香港	明日	招商局
ALBERT MAERSK (上海)	香港	明日	招商局
BALTIMAR SATURN (上海)	香港	明日	招商局
BOLD EAGLE (上海)	香港	明日	招商局
CECILIA MAERSK (上海)	香港	明日	招商局
HANJIN POHANG (上海)	香港	明日	招商局
HP NAMJIN (上海)	香港	明日	招商局
KHUU ZHUKOV (上海)	香港	明日	招商局
MAERSK KOBE (上海)	香港	明日	招商局
MING PROSPEROUS (上海)	香港	明日	招商局
NL COLOMBO (上海)	香港	明日	招商局
VAN DIEMEN (上海)	香港	明日	招商局
QUEEN'S WAY BRIDGE (上海)	香港	明日	招商局
MILD UNION (上海)	香港	明日	招商局

## 本港金融外幣行情表 (6月30日)

幣別	單位	買入	賣出
美元	100	43.15	43.25
港幣	100	43.15	43.25
日圓	100	43.15	43.25
英鎊	100	43.15	43.25
新加坡元	100	43.15	43.25
馬尼拉比索	100	43.15	43.25
菲律賓比索	100	43.15	43.25
泰國銖	100	43.15	43.25
印尼盾	100	43.15	43.25
新加坡元	100	43.15	43.25
馬尼拉比索	100	43.15	43.25
菲律賓比索	100	43.15	43.25
泰國銖	100	43.15	43.25
印尼盾	100	43.15	43.25

## 入口船期預告

船名	往來地點	日期	公司
SEA PEARL (日本)	香港	6月6日	太古
MING MOON (美國)	香港	6月6日	招商局
BLACK WHALE (美國)	香港	6月6日	招商局
TOYAMA (美國)	香港	6月6日	招商局
HAI IN (美國)	香港	6月6日	招商局
PACIFIC CONTAINER (美國)	香港	6月6日	招商局
WULANQUAN (美國)	香港	6月6日	招商局
EASTERN HARMONY (美國)	香港	6月6日	招商局
NEW OASIS (美國)	香港	6月6日	招商局
TOYAMA (美國)	香港	6月6日	招商局
KUO CHIA (美國)	香港	6月6日	招商局
GLORY CONTAINER (美國)	香港	6月6日	招商局
LUFENG (美國)	香港	6月6日	招商局
ZIM SINGAPORE (美國)	香港	6月6日	招商局
COSMO ANGEL (美國)	香港	6月6日	招商局
KH CHIVALRY (美國)	香港	6月6日	招商局
KOREAN CHANCE (美國)	香港	6月6日	招商局
HAI YONG (美國)	香港	6月6日	招商局
KUO MARU (美國)	香港	6月6日	招商局
FOO HSING II (美國)	香港	6月6日	招商局
PAC PRINCESS (美國)	香港	6月6日	招商局
RHINE MARU (美國)	香港	6月6日	招商局
SHAN SHAN (美國)	香港	6月6日	招商局
ASIA ACE (美國)	香港	6月6日	招商局
DAY BRIDGE (美國)	香港	6月6日	招商局
KARINA BONITA (美國)	香港	6月6日	招商局
HAEWOO FRONTIER (美國)	香港	6月6日	招商局
EVER GENTRY (美國)	香港	6月6日	招商局
ORT FORTUNE (美國)	香港	6月6日	招商局
ZIM IBERIA (美國)	香港	6月6日	招商局

## 出口船期預告

船名	往來地點	日期	公司
CARDIGAN BAY (美國)	香港	6月6日	招商局
NEP. BERYL (美國)	香港	6月6日	招商局
EUROPEAN SENATOR (美國)	香港	6月6日	招商局
EVER GUEST (美國)	香港	6月6日	招商局
MERCURY ACE (美國)	香港	6月6日	招商局
AKI MARU (美國)	香港	6月6日	招商局
JOHN J. HENNESSY (美國)	香港	6月6日	招商局
BRISBANE (美國)	香港	6月6日	招商局
TOYAMA (美國)	香港	6月6日	招商局
TIAN LONG (美國)	香港	6月6日	招商局
MALAN (美國)	香港	6月6日	招商局
HAILEH (美國)	香港	6月6日	招商局
ORT. AMBASSADOR (美國)	香港	6月6日	招商局
MING CHUN (美國)	香港	6月6日	招商局
GUBEIKOU (美國)	香港	6月6日	招商局
KUO HWA 2 (美國)	香港	6月6日	招商局
KOTA RAGLE (美國)	香港	6月6日	招商局
MAERSK PINTO (美國)	香港	6月6日	招商局
NORASIA ARABIA (美國)	香港	6月6日	招商局
YUN FENG (美國)	香港	6月6日	招商局
GERMINI STAR (美國)	香港	6月6日	招商局
SINGAPORE GLORY (美國)	香港	6月6日	招商局
TONG CHENG (美國)	香港	6月6日	招商局
OKUNOZE (美國)	香港	6月6日	招商局
ARISTOTELIS (美國)	香港	6月6日	招商局
YANANWUJIAO (美國)	香港	6月6日	招商局
GOLD VARDIA (美國)	香港	6月6日	招商局
KIA WALEED (美國)	香港	6月6日	招商局
GERMINI SUN (美國)	香港	6月6日	招商局
ALS PROSPERITY (美國)	香港	6月6日	招商局
SL. DEFENDER (美國)	香港	6月6日	招商局
FLEX AMERICA (美國)	香港	6月6日	招商局
SCANDUTCH ASIA (美國)	香港	6月6日	招商局
AL SWAMRUZ (美國)	香港	6月6日	招商局
NAMGANG GLORY (美國)	香港	6月6日	招商局
HSING HWA (美國)	香港	6月6日	招商局

## 輪船停泊表

船名	往來地點	日期	公司
TONG JIANG (上海)	香港	6月6日	招商局
MILD TRAN (上海)	香港	6月6日	招商局
XIN HUA (上海)	香港	6月6日	招商局
YAN DANG SHAN (上海)	香港	6月6日	招商局
NEW HAI HUA (上海)	香港	6月6日	招商局
WAH YEE (上海)	香港	6月6日	招商局

## 外幣對港幣匯價表 (資料來源：中國國家外匯管理總局)

幣別	單位	買入	賣出
美元	100	43.15	43.25
港幣	100	43.15	43.25
日圓	100	43.15	43.25
英鎊	100	43.15	43.25
新加坡元	100	43.15	43.25
馬尼拉比索	100	43.15	43.25
菲律賓比索	100	43.15	43.25
泰國銖	100	43.15	43.25
印尼盾	100	43.15	43.25

### 華粵汽車有限公司

豐田YH51LB-JR12座原廠前後冷氣收錄機  
五十鈴NHR54雙排座農用冷氣收錄機  
豐田F型MQ48座電器、冷氣豪華型  
歡迎來電查詢 33-7135191

### 日發機器供應有限公司

全新左軋田12座、15座、F型豪華型麵包車原裝空調收音機、1.5噸雙排座農用車、的士頭六座農用車、皇皇高級轎車、26座高頂旅遊巴士、DYNA三噸半板車、9座、10座吉普車、三座豪華型吉普車、五十鈴新款12座麵包車、日本翻新日野、實力、五十鈴至十二噸自卸車、貨車、油罐車、全新及翻新裝載機、推土機、挖機、吊機、割草機、發電機。

### 三陽正廠摩托車零件

專營三陽正廠各種日本車型零件、款式齊備、價錢特平、歡迎國內外零件經銷商、修理廠、洽商轉口批發業務。  
總代理：三聯行 電話：5-8335228  
地址：香港灣仔道254號地下 圖文傳真：5-8381578

### 分類廣告

每天每個位可排大字四個  
細字三十六個、收費12元

### 琴島一夏普

全自動洗衣機  
雙桶洗衣機

### 國內電單車總匯

勝利牌  
地址：沙田火炭黃竹街1-3號裕昌中心一樓K座

### 德信汽車公司

專營日本汽車轉口中國業務  
常備各類左軋現貨全港最平  
地址：九龍長發街14號地下 電話：3371119 3360082 圖文傳真：3381515

### 汽車空調機總代理及批發

常備現貨供應人國內指導安裝歡迎中國貿易查詢  
通豐貿易公司  
香港九龍新山道九號地下B舖  
電話：3-337723 3-337383 傳真：37621 SERVO  
電傳：SERVO AIR 傳真：3-7210296

### 上海壽產國

專營代價廉物美、款式新、質地好、歡迎來電查詢、地址：沙田火炭黃竹街1-3號裕昌中心一樓K座

### 發達舖位適合

銀行商行餐室  
地址：沙田火炭黃竹街1-3號裕昌中心一樓K座

### 聘女職員

流利國語刻苦耐勞28歲以下、願經常往返中國、有意者請電5753058

### 金輪寶館

地址：沙田火炭黃竹街1-3號裕昌中心一樓K座

### 遠東銀行特設代收本報分類小廣告服務

刊登本報廣告 收費廉 效力大 五一七三六二一八

### 遠東銀行

香港區分行 九龍區分行 新界區分行 離島區分行